

جامعة الأزهر  
حولية كلية اللغة العربية  
بنين بجرجا

اضطراب الإيقاع  
فى  
الشعر الجاهلى  
بين ضعف الإبداع وخطأ الرواية

كـه الدكتور

عصمت محمد أحمد رضوان

الأستاذ المساعد فى قسم الأدب والنقد فى كلية اللغة العربية بجرجا

العدد التاسع عشر  
للعام ١٤٣٦هـ / ٢٠١٥م  
الجزء الأول

رقم الإيداع بدار الكتب المصرية ٦٩٤٠ / ٢٠١٥م

التقييم الدولى : ISSN 2356 ■ 9050

**مقدمة**

الحمد لله المتعالى عن الشركاء والأنداد ، المنزه عن صاحبة والأولاد ،  
القاضى بالحق بين العباد ، الهادى إلى سبيل الرشاد ، الناصر رسله والذين آمنوا  
فى الحياة الدنيا ويوم يقوم الأشهاد ، والصلاة والسلام على سيدنا محمد المبعوث  
بأعظم رسالة ، الناطق بأبلغ مقالة ، وعلى آله وصحبه الغرّ السادات ، إلى يوم  
تُبدّل فيه الأرض غير الأرض والسماوات .

أما بعد

فقد قرأت - وأنا لا أزال طالباً فى المرحلة الثانوية - قول أبى العلاء :

وَقَدْ يُخْطِئُ الرَّأْيَ إِمْرُؤٌ وَهُوَ حَازِمٌ

كَمَا اخْتَلَّ فِي وَزْنِ الْقَرِيضِ عَبِيدٌ

وعرفت أن ( عبيداً ) المشار إليه هو ( عبيد بن الأبرص ) الشاعر  
الجاهلى المعروف، وتملكنى يومها العجب ؛ إذ كيف يخطئ هذا الشاعر الفحل فى  
الأوزان العروضية؟! بل كيف يشتمل الشعر الجاهلى الذى يُعد فى قمة الجودة  
الفنية، والذى يحوى المعلقات والحواليات على لون من الاضطراب فى موسيقاه؟!  
لقد شغلتنى هذه المسألة كثيراً ، وجعلت - منذ ذلك اليوم - أقرأ حولها ،  
وأدون ما أفرؤه مما يشير إلى هذا الموضوع فى كتب الأدب - وإن بدت إشارات  
عابرة غير متأنية - إلى أن شاء الله (تعالى) لهذه الدراسة المتواضعة بالظهور ،  
وقد قمت فيها بدراسة ظاهرة اضطراب الإيقاع عند الشعراء الجاهليين ، موضحاً  
ملاح هذا الاضطراب الإيقاعى فى القصيدة الجاهلية ، مبيناً السبب فى هذا  
الاضراب وهل مرجعه الإبداع أو خطأ الرواية .

وقد جعلت عنوان البحث ( اضطراب الإيقاع فى الشعر الجاهلى بين ضعف

الإبداع وخطأ الرواية ) ، وقسمته ثلاثة فصول :



الفصل الأول : اضطراب الإيقاع عند شعراء الجاهلية .

الفصل الثاني : صور اضطراب الإيقاع في القصيدة الجاهلية .

الفصل الثالث : اضطراب الإيقاع بين ضعف الإبداع وخطأ الرواية .

والله أسأل أن يجعل بحثي هذا من قبيل العلم النافع ، والعمل الخالص ،

إنه أعز مسئول وأكرم مأمول .

والله الموفق وهو الهادي إلى سواء السبيل .

**الباحث**



## الفصل الأول

### اضطراب الإيقاع عند شعراء الجاهلية



## ● ● اضطراب الإيقاع في شعر عبيد بن الأبرص :

يعد ( عبيد بن الأبرص ) أشهر من عُرف من الجاهليين باضطراب الإيقاع، وتعد معلقته أكثر قصائد الشعر الجاهلي التي وصلت إلينا اضطراباً في الوزن ، وأكثرها شهرة بهذا الاضطراب .

وسأقوم - أولاً - بإيراد نص القصيدة ، ثم دراستها دراسة عروضية للوقوف على مواطن هذا الاضطراب في موسيقاها .

يقول ( عبيد بن الأبرص ) (١) :

أَقْرَمَ مِنْ أَهْلِهِ مَلْحُوبٌ

فَالْقَطِيبِيُّاتُ فَالذَّنُوبُ (٢)

فَرَاكِسٌ فَتُعِيلِبَاتُ

فَذَاتُ فِرْقَيْنِ فَالْقَلِيبُ (٣)

فَعَرْدَةٌ فَحَبْرٌ

لَيْسَ بِهَا مِنْهُمْ عَرِيبٌ (٤)

إِنْ بُدِّلتْ أَهْلُهَا وَحُوشَا

وَعَيَّرتْ حَالَهَا الخُطُوبُ

أَرْضٌ تَوَارَتْهُ شَاعِرٌ

(١) القصيدة في ديوانه ص ٢٣ - ٣٠ ، ط دار صادر - بيروت ، لبنان - دون إشارة إلى تاريخ الطبع .

(٢) ملحوب : اسم ماء لبني أسد ، القطيبات : جبل ، الذنوب : موضع في ديار بني أسد .

(٣) راكس وثعيلبات : موضعان ، ذات فرقين : هضبة لبني أسد ، القليب : البئر ولعله هنا اسم موضع .

(٤) عردة : مكان ، قفا حبر : جبل في ديار بني سليم ، عريب : أحد ، يقال ليس في الدار عريب أي أحد .

وَكُلُّ مَنْ حَلَّهَا مَحْرُوبٌ<sup>(١)</sup>

إِمَّا قَتِيلًا وَإِمَّا هَالِكًا

وَالشَّيْبُ شَيْنٌ لِمَنْ يَشِيْبُ<sup>(٢)</sup>

عَيْنَاكَ دَمْعُهُمْ سَرُوبٌ

كَأَنَّ شَأْنَيْهِمَا شَعِيبٌ<sup>(٣)</sup>

وَاهِيَّةٌ أَوْ مَعِينٌ مُمَعِنٌ

أَوْ هَضْبَةٌ دُونَهَا لَهْرُوبٌ<sup>(٤)</sup>

أَوْ فَلَاحٌ مِمَّا بِيْطِنُ وَاِدٍ

لِلْمَاءِ مِنْ بَيْنِيهِ سُكُوبٌ<sup>(٥)</sup>

أَوْ جَادُولٌ فِي ظِلَالِ نَخْلٍ

لِلْمَاءِ مِنْ تَحْتِهِ قَسِيبٌ<sup>(٦)</sup>

تَصِيبُوا فَمَا تَى لَكَ التَّصَابِي

أَتَى وَقَد رَاعَكَ الْمَشِيْبُ

- (١) شعوب: المنية، المحروب: مفعول من حربه أى سلبه ماله ولم يترك له شيئاً .  
 (٢) قوله : والشيب شين ، أى أنه يجمل بالرجل أن يقتل أو يهلك قبل أن يشيب لأن الشيب عيب فى نظرهم .  
 (٣) سرروب : فعول من سرب الماء إذا جرى ، الشانان : عرقان فى الرأس يجرى منهما الدمع ، الشعيب : السقاء البالى .  
 (٤) الواهية : الضعيفة ، وهى نعت لشعوب فى البيت السابق ، المعين : الماء الظاهر على وجه الأرض ، الممعن : الجارى جرياً سهلاً ، اللهوب : الواحد لهب : الشعب فى الجبل .  
 (٥) الفلج : النهر الصغير .  
 (٦) القسيب : جرى الماء مع صوت .

إِنْ تَكُ حَالَتٌ وَحَوْلٌ أَهْلُهَا

فَلَا بَدِيءٌ وَلَا عَجِيبٌ<sup>(١)</sup>

أَوْ يَكُ أَقْفَرٌ مِنْهَا جَوْهَا

وَعَادَهَا الْمَحْلُ وَالْجُدُوبُ<sup>(٢)</sup>

فَكُلُّ ذِي نِعْمَةٍ مَخْلُوسٌ

وَكُلُّ ذِي أَمَلٍ مَكْذُوبٌ<sup>(٣)</sup>

وَكُلُّ ذِي إِبِلٍ مَمْرُوثٌ

وَكُلُّ ذِي سَلْبٍ مَسْلُوبٌ

وَكُلُّ ذِي غَيْبَةٍ يَأُؤَبُ

وَعَايِبُ الْمَوْتِ لَا يَأُؤَبُ<sup>(٤)</sup>

أَعَاقِرٌ مِثْلُ ذَاتِ رَحِمٍ

أَمْ غَانِمٌ مِثْلُ مَنْ يَخِيبُ<sup>(٥)</sup>

أَفْلَحَ بِمَا شَتَّتَ فَقَدْ يُبْلَغُ بِالْـ

ضَعْفٍ وَقَدْ يُخْدَعُ الْأَرِيبُ<sup>(٦)</sup>

(١) حالت : تغيرت ، حولوا : نقلوا من مكان إلى آخر .

(٢) عاها : أصابها ، الجو : ما اتسع من الأرض ، وعاها : يقول عاد على هذه الأرض بعد تفرق أهلها المحل ، والمحل : القحط ، والجدوب : القحط أيضاً .

(٣) المخلوس : المسلوب .

(٤) أب : رجع .

(٥) أراد بالعاقرة : المرأة التي لا تلد ، وبذات الرحم : الولود . [ ضرب مثلاً للعاقرة وهي التي لا لا تلد يقول : لا يستويان من يغير فيغنم ومن يغير ولا يغنم ] .

(٦) أفلح بما شئت : أى عش به ، الأريب : العاقل ، يريد أن الضعيف قد يبلغ بضعفه ما لا

لَا يَعِظُ النَّاسُ مَنْ لَمْ يَعِظِ الْ-

دَهْرٌ وَلَا يَنْفَعُ التَّلْبِيْبُ<sup>(١)</sup>

إِلَّا سَجِيَّاتِ مَا الْقُلُوبِ

وَكَمْ يَصِيْرَنَّ شَانِتًا حَبِيْبُ<sup>(٢)</sup>

سَاعِدِ بِأَرْضِي إِذَا كُنْتَ بِهَا

وَلَا تَقْلُ إِنِّي نِي غَرِيْبُ

قَدْ يُوْصَلُ النَّازِحُ النَّائِي وَقَدْ

يُقْطَعُ ذُو السُّهْمَةِ الْقَرِيْبُ<sup>(٣)</sup>

مَنْ يَسْأَلِ النَّاسَ يَحْرِمُوهُ

وَسَائِلُ اللَّهِّ لَا يَخِيْبُ

وَأَلْرَاءُ مَا عَاشَ فِي تَكْذِيْبِ

طَوْلُ الْحَيَاةِ لَهُ تَعْذِيْبُ

بَلْ رُبَّ مَاءٍ وَرَدَتْ آجِنِ

سَبِيْلُهُ خَائِفٌ جَدِيْبُ<sup>(٤)</sup>

رِيْشُ الْحَمَامِ عَلَى أَرْجَائِهِ

يستطيعه القوى .

(١) التلبيب : تكلف اللب أى العقل .

(٢) السجيات : الواحدة سجية ، الطبيعة والخلق ، وما بعدها : زائدة ، الشائى : المبعض .

(٣) النازح والنائى : واحد ، السهمة : القسمة و النصيب .

(٤) الأجن : المتغير ، خائف : مخوف .





لِلْقَلْبِ مِنْ خَوْفِهِ وَجَيْبٌ<sup>(١)</sup>

قَطَعَتْهُ غُدُوَّةٌ مُشِيحًا

وَصَاحِبِي بِبَادِنُ خَبُوبٌ<sup>(٢)</sup>

عَيْرَانَةَ مُوجَدٌ فَقَارُهَا

كَأَنَّ حَارِكَهَا كَثِيبٌ<sup>(٣)</sup>

أَخْلَفَ مَا بَازِلًا سَدِيسُهَا

لَا حِقَّةٌ هِيَ وَلَا نَيْبٌ<sup>(٤)</sup>

كَأَنَّهَا مِنْ حَمِيرِ غَابِ

جَـوْنٌ بِصَافِحَتِهِ نُـدُوبٌ<sup>(٥)</sup>

أَوْ شَبَابٌ يَحْفِرُ الرُّخَامِي

تَلْفُفُهُ شَمَالٌ هُبُوبٌ<sup>(٦)</sup>

فَـذَاكَ عَصْرٌ وَقَدِ ارَانِي

تَحْمِلُنِي نَهْدَةٌ سُرْحُوبٌ<sup>(٧)</sup>

- (١) الأرجاء ، الواحد رجا : الناحية ، الوجيب : الخفقان .  
(٢) المشيح : المجد في السير ، البادن : الناقة الجسيمة ، الخبوب : التي تمشي خبيبا من خب أي راوح بين يديه ورجليه أي قام على إحداها مرة وعلى الأخرى مرة .  
(٣) العيرانة : التي تشبه العير أي الحمار الوحشي في سرعتها ، المؤجد : الموثق ، فقارها : خرز ظهرها ، حاركها : سنامها ، الكثيب : التل من الرمل ، يريد أن سنامها كتل الرمل في إشرافه واستوائه .  
(٤) البازل : السن أول طلوعها ، السديس : السن قبل البازل ، أي طلع بازلها بدلا من سديسها الذي سقط ، الحقة : الناقة المسنة ، النيبوب : الناقة الهرمة .  
(٥) الجون : الأبيض ، والأسود ، ندوب : الواحد ندب : الجرح .  
(٦) الشبيب : التام الشباب ، الرخامي : نبت .  
(٧) النهدة : الفرس الكريمة ، السرحوب : الطويلة .

مُضَبَّرٌ خَلَقَهَا تَضَبِيرًا

(١) يَنْشَقُّ عَنْ وَجْهِهَا السَّبِيبُ

زَيْتِيَّةٌ نَاعِمٌ عُرُوقُهَا

(٢) وَلَيِّنُ أَسْرَهَا رَطِيبُ

كَأَنَّهَا لِقْوَةٌ طَلُوبُ

(٣) تُخْزَنُ فِي وَكْرِهَا الْقُلُوبُ

بَاتَتْ عَلَى إِرْمٍ عَذُوبًا

(٤) كَأَنَّهَا شَيْخَةٌ رَقِيبُ

فَأَصْبَحَتْ فِي غَدَاةٍ قِرَّةٌ

(٥) يَسْقُطُ عَنْ رِيشِهَا الضَّرِيبُ

فَأَبْصَرَتْ تَعْلَبًا مِنْ سَاعَةٍ

(٦) وَدَوَّنَهُ سَبَسَبُ جَدِيدُ

فَنَفَضَتْ رِيشَهَا وَأَنْتَفَضَتْ

- (١) المضبر : الموثق ، المدمج ، السبيب : شعر الناصية .  
 (٢) الأسر : الخلق ، زيتية : من الزيت .  
 (٣) اللقوة : العقاب ، أى كأنها العقاب سريعة التلقى لما تطلبه ، وأراد بالقلوب قلوب الطير التي التي تصطادها .  
 (٤) الإرم : الجبل ، العذوب : التارك الطعام ، الرقوب : التي مات ولدها ، أو التي لا يعيش لها لها ولد .  
 (٥) القرية : البرد ، الضريب : الجليد .  
 (٦) السبسب : الأرض البعيدة المستوية والمفازة .

- (١) وَهِيَ مِنْ نَهْضَةٍ قَرِيبٌ  
يَدِبُّ مِنْ حَسِّهَا دَبِيبًا
- (٢) وَالْعَيْنُ حِمْلَاقُهَا مَقْلُوبٌ  
فَنَهَضَتْ نَحْوَهُ حَتِيئَةً
- (٣) وَحَرَدَتْ حَرْدَةً تَسْبِيبٌ  
فَاشْتَالَ وَارْتَاعَ مِنْ حَسِيرِهَا
- (٤) وَفَعَلَهُ يَفْعَلُ الْمَذُوبُ  
فَأَدْرَكَتَهُ فَطَرَحَتْهُ
- (٥) وَالصَّيْدُ مِنْ تَحْتِهَا مَكْرُوبٌ  
فَجَدَلْتَهُ فَطَرَحَتْهُ
- (٦) فَكَدَحَتْ وَجْهَهُ الْجَبُوبُ  
يَضْغُو وَمَخْلَبُهُ فِي دَفِّهِ
- (٧) لَا بُدَّ حَيْرُومُهُ مِنْهُ مَقْلُوبٌ

- (١) أى أنها نفضت ما على ريشها من الجليد ، ليخف عليها النهوض أى الطيران .
- (٢) يدب : الضمير للثعلب ، أى أنه لما أحس بها أخذ يدب ليهرب ، وقد انقلب حمالق عينه خوفاً منها ، والحمالق : باطن الأجنان .
- (٣) جردت : قصدت إليه ، تسبب : تسرع .
- (٤) اشتال : رفع ذنبه، حسيها : أى الصوت الخفى الذى تحدثه، المذوب: الذى روعه الذئب .
- (٥) المكروب : الذى اشتد عليه الغم .
- (٦) جدلته : طرحته على الجدالة أى الأرض ، كدحت : جرحت ، الجبوب : الأرض أو وجهها .
- (٧) يضغو : يصيح، والضغاء صياح الثعلب، الدف : الجنب ، الحيزوم : الصدر .

يبدو الاضطراب الإيقاعي في القصيدة منذ البيت الأول الذي جاءت عروضه مقطوعة على ( مفعولن ) بدلاً من ( فعولن ) ليكون وزن الشطر:

أَقْفَرٌ مِنْ أَهْلِهِ مَلْحُوبٌ

( مستعلن فاعلن مفعولن )

بينما يأتي الشطر الثاني مستقيم الوزن، ومثله البيت الثاني، حتى ما جاء من اختلاف الرواية عند الخطيب التبريزي من جعله (ثعالبات) بدلاً من (ثعيلبات) فلا أثر لهذا الاختلاف في الوزن .

ويجىء البيت الثالث مستقيم الوزن كذلك ، ولا يؤثر فيه ما جاء من اختلاف الرواية بين ( عردة ) و ( فردة ) ، لكن تجدر الإشارة إلى أن ( حبر ) الموضوع المذكور في البيت ضبطه الأصلي ( حِبْر )<sup>(١)</sup> بسكون الباء ، وإنما جاءت هكذا ليستقيم الوزن .

أما البيت الرابع فروايته في الديوان ( إن بدلت أهلها وحوشاً ) ، وفي بعض الروايات ( وبُدِّلت منهم وحوشاً ) وكلاهما مستقيم الوزن .

لكن وردت له بعض الروايات لا يستقيم وزنها :

- فعند الخطيب التبريزي : ( وبُدِّلت من أهلها وحوشاً ) .

- وعند محمد بن خطاب القرشي : ( إن بدل من أهلها وحوشاً ) .

فالوزن في الرواية الأولى : متفعَلن مستفعَلن فعولن .

وعلى الثانية : مستفعَلن مستفعَلن فعولن .

وقد ذكر شارح الديوان أن الوزن على هذين الصورتين يكون من بحر الرجز وهو خطأ ؛ لأن الرجز تأتي بتفعيلته الثالثة على (مستفعَلن) أو (مفعولن) ولم ترد على ( فعولن ) .

(١) انظر : معجم البلدان لياقوت الحموي ٢ / ٢١٢ - ط دار صادر بيروت - لبنان - دون إشارة إلى تاريخ الطبع .

والبيت الخامس شطره الأول مستقيم الوزن ، وإن كان الخبن في (فاعلن) وصيرورتها إلى ( فعلن ) قد أحدث اضطراباً ملحوظاً ، لكنه اضطراب تُجيزه قواعد العروض ، كما أن اختلاف الرواية بين ( شعوب ) و ( الجدوب ) لا يؤثر في الوزن شيئاً .

أما شطره الثاني فإن ضربه ( محروب ) على ( مفعولن ) وليس على (فعولن ) فقد وقع الشاعر هنا في الخطأ نفسه الذي وقع فيه في الشطر الأول من القصيدة .

والبيت السادس غير مستقيم الوزن في شطره الأول ( إما قتيلاً وإما هالكاً ) حيث جاء على وزن : مستفعلن فاعلن مستفعلن ، فيكون من مجزوء البسيط ذي العروض الصحيحة وليس من مخلّعه .

وهذا الشطر يُروى عند ابن خطاب ( إما قتيلاً أو شيبُ فود ) فيكون وزنه : ( مستفعلن مُستفعلُ فعولن ) ، وهذا غير مستقيم أيضاً . والبيت السابع مستقيم الوزن .

والبيت الثامن شطره الأول غير مستقيم الوزن على رواية الديوان هذه (واهية أو معينٌ ممعن ) فإن وزنه ( مستعلن فاعل مستفعلن ) ، فيكون من مجزوء البسيط ذي العروض الصحيحة وليس من المخلع ، ومثل هذه الرواية في عدم استقامة الوزن ( أو هضبةٌ واهيةٌ باليةٌ ) فهي على مجزوء البسيط ذي العروض الصحيحة كذلك ، وهناك رواية ثالثة تقول (واهيةٌ أو معينٌ مَعْنٍ) ، وهي مستقيمة على وزن مخلع البسيط ، أما الشطر الثاني فهو مستقيم الوزن .

ومثله البيت التاسع على هذه الرواية ، وكذلك رواية ( أو فلج وإد ببطن أرض ) ، أما رواية ( أو فلج ببطن وإد ) فهو غير مستقيم بها ، لأن وزنه على هذه الرواية ( مستعلن مستفعلاتن ) فكأنه شطر بيت من الرجز المجزوء زيد سبب خفيف في عروضه وهو ما يُسمى بالترفيل وهو أمر لم يرد عند العروضيين

؛ لأن مجزوء الرجز لا تجيء عروضه إلا صحيحة ، والشطر الثاني مستقيم الوزن سواء على هذه الرواية أو على الرواية الأخرى ( للماء من بيته قسيب ) كما عند القرشي .

والبيت العاشر مستقيم الوزن ، ومثله الحادي عشر .

أما البيت الثاني عشر فشطره الأول غير مستقيم الوزن لأنه جاء على ( مستعلن فاعلن متفاعلن ) وهو وزن غريب ، حيث جعل الشاعر عروضه تفعيلة من بحر الكامل ، وقد ورد لهذا الشطر روايات أخرى منها :

- ( فإن يكن حال أجمعها ) وهي غير مستقيمة الوزن كذلك ؛ لأنها جاءت على ( متفعلن فاعلن فعلن ) وهو وزن غريب كذلك ؛ حيث جعل الشاعر عروضه تفعيلة من بحر المتدارك .

- ( إن يك حوّل منها أهلها ) وهي غير مستقيمة الوزن أيضاً ؛ لأنها جاءت على ( مستعلن فعلن مستفعلن ) وهو شطر بيت من مجزوء البسيط ذي العروض الصحيحة .

- ( إن تكن حالت وحال منها ) وهي غير مستقيمة الوزن ، حيث جاءت على ( فاعلن مستفعلن فعولن ) .

- ( فإن يكن حال أجمعوها ) وهذه هي الرواية المستقيمة على مخرج البسيط ؛ حيث وزنها ( متفعلن فاعلن فعولن ) .

والشطر الثاني من البيت مستقيم الوزن .

والبيت الثالث عشر شطره الأول غير مستقيم الوزن ؛ لأنه جاء على ( مستفعلن فعلن مستفعلن ) فهو من مجزوء البسيط ذي العروض الصحيحة ، وفيه روايتان أخريان :

- رواية التبريزي: ( أو يك قد أقفر جوّها ) ، ووزنها ( مستعلن مستعلن فعو ) وهي غير مستقيمة كما هو واضح لحذف السبب الخفيف

من ( فعولن ) .

- ورواية ابن خطاب : ( أو يك أقفر ساكنوها ) ، ووزنها ( مستعلن فعولن فعولن ) وهي مستقيمة الوزن ، وكذلك الشطر الثاني مستقيم الوزن .

والبيت الرابع عشر والخامس عشر كلاهما غير مستقيم الوزن ؛ لأن العروض والضرب في كليهما جاء على ( مفعولن ) بدلاً من ( فعولن ) مما يجعلهما من مجزوء البسيط ذي العروض والضرب المقطوعين ، وليس من المخلع .

ويروى البيت الخامس عشر بـ ( موروثها ) بدلاً من ( موروث ) فتصير التفعيلة إلى ( مستعلن ) ويصير الشطر إلى نصف بيت من مجزوء الرجز ذي العروض الصحيحة ، ويبقى على عدم استقامة وزنه .

والبيتان السادس عشر والسابع عشر كلاهما مستقيم الوزن وما جاء في رواية ابن خطاب ( ذات وئد ) بدلاً من ( ذات رَحْم ) في البيت السابع عشر لا يؤثر في الوزن ، وواضح أن الوزن لا يستقيم هنا إلا بتسكين حاء ( رَحْم ) .  
أما البيت الثامن عشر فوزنه :

( مستعلن فاعلن مستعلن مستعلن فاعلن فعولن )

فشطره الأول من مجزوء البسيط ذي التفعيلة الصحيحة لكن دخلها الطي (حذف الرابع الساكن) ، وشطره الثاني مستقيم على مخلع البسيط .  
والبيت التاسع عشر وزنه :

( مستعلن فاعلن مستعلن مستعلن فاعلن مفعولن )

فشطره الأول كسابقه ، وشطره الثاني من مجزوء البسيط ذي الضرب المقطوع ، ويروى عند ابن خطاب : ( من لم يعظ الدهر ) ، ولا أثر لهذا التغيير في الوزن .



والبيت العشرون شطره الأول مستقيم الوزن ، أما شطره الثاني فهو غير مستقيم ؛ لأن وزنه : ( متفعّلن فاعلن متفعلاتن ) .

أما الرواية الأخرى ( وكم يُروى شائناً حبيبٌ ) فهي مستقيمة .

والبيت الحادي والعشرون شطره الأول غير مستقيم الوزن؛ لأنه جاء على (متفعلن فاعلن مستعلن ) ، ويُروى ( ساعد بأرض إن كنت فيها ) ، فيكون وزنه ( مستفعلن مستفعل فعولن ) وهو غير مستقيم كذلك ، أما شطره الثاني فمستقيم .

والبيت الثاني والعشرون وزن شطره الأول : ( مستفعلن فاعلن مستفعلن ) فهو من مجزوء البسيط ذي العروض الصحيحة ، والشطر الثاني مستقيم الوزن ، وكذلك البيت الثالث والعشرون فهو مستقيم أيضاً .

أما البيت الرابع والعشرون فقد جاءت عروضه وضربه على ( مفعولن ) بدلاً من ( فعولن ) فيكون من مجزوء البسيط ذي العروض والضرب المقطوعين .

والبيت الخامس والعشرون شطره الأول غير مستقيم

الوزن ؛ إذ جاء على ( مستفعلن فاعلن متفعّلن ) ، وفيه روايات أخرى :

- ( يا رَبِّ ماءٍ وردتُ آجِنٍ ) ووزنها كالرواية الأولى .

- ( بل رب ماء وردته آجِنٍ ) ووزنه عليها : ( مستفعلن فاعلن

متفعلاتن ) وهو غير مستقيم كذلك .

- ( بل رَبِّ ماءٍ صرئٍ وردتُهُ ) ووزنه عليها : ( مستفعلن فاعلتن

مستفعلن ) وهو غير مستقيم أيضاً .

والشطر الثاني مستقيم الوزن .

والبيت السادس والعشرون وزن شطره الأول : ( مستفعلن فعّلن مستفعلن

( فهو على وزن مجزوء البسيط ذي العروض الصحيحة ، وليس من المخلع ،

والشطر الثاني مستقيم الوزن .





أما البيت السابع والعشرون فهو مستقيم الوزن .  
والبيت الثامن والعشرون جاء شطره الأول على وزن :  
( مستفعلن متفعلن متفعلن ) فهو شطر بيت من الرجز التام ، وفي رواية ابن  
خطاب ( مُضَبَّر ) بدلاً من ( مُوجَّد ) ولا تغيير في الوزن ، والشطر الثاني من  
البيت وزنه مستقيم .

والبيت التاسع والعشرون جاء شطره الأول على وزن ( مستعلن فاعلن  
متفعلن ) ، وفي رواية ( أخلف بازلاً سديسً ) ووزنه : ( مستعلن فعو فعولن )  
وكلاهما غير مستقيم، أما الشطر الثاني فمستقيم بشرط تسكين الياء من (هى).  
والبيت الثلاثون مستقيم الوزن على هذه الرواية ، لكن في رواية محمد  
بن خطاب : ( كأنها من حمير عاناتٍ ) فيكون وزن هذا الشطر : ( متفعلن فاعلن  
متفعلن ) وهو غير مستقيم .  
والبيت الحادى والثلاثون شطره الأول بهذه الرواية مستقيم الوزن ، وفيه  
روايتان أخريان :

- ( أو شبيب يحفر الرخامى ) وهى مستقيمة الوزن كذلك .  
- ( أو شبيب يحتفر الرخامى ) وهى غير مستقيمة الوزن ؛ لأن وزنها :  
( مستعلن مستعلن فعولن ) ، والشطر الثانى مستقيم الوزن .  
والبيت الثانى والثلاثون شطره الأول مستقيم الوزن ، أما الثانى فوزن  
ضربه ( مفعولن ) بدلاً من ( فعولن ) ، ومثله فى ذلك الشطر الأول من البيت  
الذى يليه ، فكلاهما من مجزوء البسيط الذى دخل القطع تفعيلته الأخيرة ، بينما  
استقام وزن الشطر الثانى منه .

والبيت الرابع والثلاثون وزن شطره الأول : ( مستفعلن فاعلن متفعلن ) ،  
فهو غير مستقيم ، وقد استقام الشطر الثانى .

أما البيت الخامس والثلاثون فمستقيم الوزن ، ومثله البيت السادس



والثلاثون .

والبيت السابع والثلاثون وزن شطره الأول : ( متفعّلن فاعلن متفعّلن )  
فهو غير مستقيم ، بينما استقام وزن شطره الثاني .

والبيت الثامن والثلاثون كذلك لم يستقم شطره الأول ؛ إذ جاء وزنه على  
(متفعّلن فاعلن مستفعّلن ) ، في حين استقام الشطر الثاني منه .

ومثلهما البيت التاسع والثلاثون الذي جاء شطره الأول على وزن :  
(متفعّلن فاعلن مستعلن ) ، وجاء شطره الثاني مستقيم الوزن .

وعلى العكس جاء البيت الأربعون الذي استقام شطره الأول وزناً ، وجاء  
الثاني منه غير مستقيم؛ إذ جاء ضربه على ( مفعولن ) بدلاً من (فعولن ) .

أما البيت الحادي والأربعون فوزن شطره الأول : ( متفعّل فاعلن متفعّلن )  
، ووزن الثاني : ( مُتفعّل فاعلن فعولن ) وكلاهما غير مستقيم الوزن .

والبيت الثاني والأربعون شطره الأول غير مستقيم الوزن ؛ لأنه جاء على  
(مستفعّلن فاعلن متفعّلن ) ، وكذلك الثاني الذي جاء على ( متفعّلن فاعلن  
مفعولن) .

والبيت الثالث والأربعون شطره الأول مستقيم ، ووزن شطره الثاني :  
(متفعّلن فاعلن مفعولن ) فهو غير مستقيم ، لأنه جاء على وزن البسيط المجزوء  
ذی الضرب المقطوع.

والبيت الرابع والأربعون وزنه مستقيم .

أما البيت الخامس والأربعون فوزن شطره الأول: (مستفعّلن فعولن  
مستفعّلن ) فهو من البسيط المجزوء ذی العروض الصحيحة ، ووزن شطره  
الثاني (مستفعّلن فاعلن مفعولن ) فهو من مجزوء البسيط ذی الضرب المقطوع ،  
فكلاهما غير مستقيم لأنه ليس من مخرج البسيط .



د. عصمت محمد أحمد رضوان

(٢٠)

اضطراب الايقاع فى الشعر الجاهلى  
بين ضعف الإبداع وخطأ الرواية

0

0

0



وبعد هذه النظرة المتأنية في إيقاع الوزن الشعري للقصيدة نستبين جملة من الحقائق ، منها :

- أن كثيراً من أبيات القصيدة جاءت مختلة الوزن ، ومضطربة الإيقاع ؛ فإذا كان عدد أبيات القصيدة خمسة وأربعون بيتاً ( تسعين شطراً ) فإن سبعة وثلاثين شطراً منها جاءت غير مستقيمة .

- تفاوت هذا الاضطراب في الوزن بين مجيئه على وزن بحر آخر ، أو على وزن غير مستعمل حيث جاء خمسة عشر شطراً على وزن البسيط المجزوء الصحيح (مستفعلن فاعلن مستفعلن ) ، وخمسة عشر شطراً أخرى على وزن البسيط المجزوء المقطوع ( مستفعلن فاعلن مفعولن ) ، وشرطان على وزن الرجز ( مستفعلن مستفعلن مستفعلن ) ، وخمسة أشطر على أوزان غير معروفة عند العروضيين .

- أثر اختلاف الرواية على الإيقاع في خمسة أشطر ، حيث جاءت مستقيمة الوزن في بعض الروايات ، ومختلة الوزن في بعضها .

- اضطّر الشاعر إلى تغيير ضبط بعض الكلمات لتوافق إيقاع الوزن في ثلاثة أشطر من القصيدة .

- دخل القصيدة كثير من الزحافات المقبولة عروضياً ، لكن كثرتها أثرت على الإيقاع الشعري للقصيدة .

وقد أثار إيقاع القصيدة نظر النقاد ؛ ذلك أنها تستلفت السامع والقارئ منذ البيت الأول منها بقدر لا يخفى من غرابة ذلك الإيقاع أو عدم شيوعه ، أو افتقار الاطراد خلالها على نسق واحد (١) .

وكان اختلال الإيقاع في هذه القصيدة سبباً في حكم

(١) انظر : كلاسيكيات الشعر العربي : المعلقات العشر - دراسة في التشكيل والتأويل للدكتور / صلاح رزق / ١ / ٤٦٦ ، ط دار غريب للطباعة والنشر والتوزيع ٢٠٠٩ م .

ابن سلام على شعر عبيد بأنه " مضطرب ذاهب " (١) .  
وقد دفعنى مثل هذا الحكم العام على شعر عبيد  
ابن الأبرص باضطراب الوزن إلى استقراء شعره - فى غير هذه المعلقة -  
ومحاولة التماس مواطن الاضطراب فيه ، وبعد قراءة متأنية لديوانه وجدت عدة  
مواضع اضطرب فيها الوزن الشعرى ، وهذه المواضع هى :

- الموضوع الأول : قوله من قصيدة ( هبت تلوم ) (٢) :

وَلَا مَحَالَةَ مِّنْ قَبْرِ بِمَحْنِيَّةٍ

وَكَفَنٍ كَسَرَةَ الثُّورِ وَصَّاحٍ

فإن كلمة ( وكفن ) فى أول الشطر الأول غير مستقيمة فى الوزن .

- الموضوع الثانى : قوله من قصيدة ( يا لهف نفسى ) (٣) :

تَدْعُو إِذَا حَامِيَ الْكَمَاءَ لَا كَسَالًا

إِذَا السُّيُوفُ بِأَيْدِي الْقَوْمِ كَالْوَقْدِ

فالقصيدة من البسيط التام ، ووزن الشطر الأول من هذا البيت :  
(مستفعلن فاعلن فاعلن فعلن ) وهو غير مستقيم .

يقول شارح الديوان : " وهذا البيت مختل الوزن ، ولو وضعت لفظ

(الفرسان ) بدل الكمأة لصح الوزن ، وبقي المعنى المراد " (٤) .

- الموضوع الثالث : قوله من قصيدة ( وصف البرق ) (٥) :

(١) طبقات فحول الشعراء ١ / ١٣٨ ، تحقيق / محمود محمد شاكر - دون إشارة إلى تاريخ الطبع.

(٢) الديوان ص ٥٢ .

(٣) السابق ص ٥٦ .

(٤) السابق هامش ص ٥٦ .

(٥) السابق ص ٧٣ .

فَحَلَّ فِي بَرَكَةٍ بِأَسْفَلِ ذِي

رَيْدٍ فَشَنَّ فِي ذِي الْعَثِيِّرِ

فَعَنَّسَ فَالْعُنَابِ فَجَنَّ

بَيَّ عَرْدَةَ ثُمَّ بَطَّنَ ذِي الْأَجْفَرِ

فالقصيدة من المنسرح التام غير أن هذين البيتين جاءا مضطربى الوزن خارجين عن إيقاع القصيدة .

- الموضوع الرابع : قوله من قصيدة ( هل الأيام راجعة )<sup>(١)</sup> :

فَوْرَدَتْ مَاءَ جَزَعٍ عَنِ شَمَائِلِهَا

فِي سَبَسَبٍ مُقْفَرٍ حُمْرُ بِهِ اللَّغَطُ

فالقصيدة من البسيط التام وضبط الكلمة الأولى (فوردت) على هذا النحو يجعل الإيقاع مختلا .

- الموضوع الخامس : قوله من قصيدة ( نحن الأولى )<sup>(٢)</sup> :

وَلَقَدْ دَصَلْنَا هَوَازِنَا

بَنَوَاهُ لِحَتَّى ارْتَوَيْنَا

فالبيت من مجزوء الكامل ، والألف في قوله ( صلقتنا ) زائدة عن الوزن ، وفي بعض الروايات ( صلقتن ) دون ألف ، فيكون الوزن مستقيماً .

وعلى هذا يكون هذا الحكم العام على شعر (عبيد بن الأبرص) بالاضطراب غير متين ؛ لأنه جاء في غير المعلقة في مواضع قليلة .

### • • اضطراب الإيقاع في شعر المرقش الأكبر :

من شعراء الجاهلية الذين بدا الاضطراب الإيقاعي واضحاً في شعرهم (

(١) الديوان ص ٩٢ .

(٢) السابق ص ١٤٣ .

المرقش الأكبر ) ، وبخاصة في قصيدته التي يرثى بها ابن عمه (ثعلبة بن عوف بن مالك) ، والتي يقول فيها (١) :

هَلْ بِالذِّيارِ أَنْ تُجِيبَ صَمَمٌ

لَوْ كَانَ رَسَمٌ ناطِقاً كَلَّم

الذَّارُ قَفَرٌ والرُّسُومُ كَمَا

رَقَّشَ فِي ظَهْرِ الأَديمِ قَلَمٌ (٢)

دِيارُ أَسْماءَ الَّتِي تَبَلَّتْ

قَلْبِي فَعَيَّنِي ماؤُها يَسْجُمٌ (٣)

أَضَحَتْ خَلاءَ نَبْئِها نَبْدٌ

نَوَّرَ فِيها زَهُوهُ فاعْتَمَّ (٤)

بَلْ هَلْ شَجَّتْكَ الظُّعْنُ باكِراً

كَأَنَّهِنَّ النَّخْلُ مِنْ مَلْهَمٌ (٥)

النَّشْرُ مِسْكٌ وَالوَجْهُ دَنَا

نَيرٌ وَأَطْرافُ البَنانِ عانَمٌ (٦)

(١) ديوان المرقشين : المرقش الأكبر : عمرو بن سعد ، والمرقش الأصغر : عمرو بن حرملة ص ٦٧ ، تحقيق كارين صادر - ط دار صادر ، بيروت - لبنان - الطبعة الأولى ١٩٩٨ م

(٢) رَقَّشَ : زَيَّن ، وحَسَّن ، أو كَتَب ، الأَديم : الجِلْد .

(٣) التبل: الذحل والعداوة، وتبلت قلبه: أصابته بتبل أي إخضاعها إياه ، يسجم : يقطر .

(٤) النَّاد: الندى، والتند: الذي أصابه الندى، زهوه : لونه من أحمر وأبيض وأصفر .

(٥) الشجا : الحزن ، الظعن : النساء بهوداجهن ، ملهم : أرض باليمامة كثيرة النخل .

(٦) النشر : الريح ، العنم : شجر أحمر شبه حمرة أطراف الأصابع به .

لم يُشجِجْ قَلْبِي مِلْحَ وَاوِثِ إِل

(١) لَا صَاحِبِي الْمَثْرُوكُ فِي تَغْلَمٍ

تُعْلَبُ صَرَابُ الْقَوَانِسِ بِالسِّ

(٢) سَيِّفٍ وَهَادِي الْقَوْمِ إِذْ أَظْلَمَ

فَاذْهَبْ فِدَى لَكَ ابْنُ عَمِّكَ لَا

(٣) يَخْلُدُ إِلَّا شَابَةَ وَأَدَمَ

لَوْ كَانَ حَيًّا نَاجِيًّا لَتَجَا

(٤) مَن يَوْمِهِ الْمُرَّمُ الْأَعْصَمُ

فِي بَاذِخَاتٍ مِّنْ عَمَائِيَّةٍ أَوْ

(٥) يَرْفَعُهُ دُونَ السَّمَاءِ خِيَمٍ

مِنْ دُونِهِ بَيضُ الْأَنْثُوقِ وَقَوُ

(٦) قَهْ طَوِيلُ الْمَنْكَبَيْنِ أَشَمِّ

يَرْقَاهُ حَيْثُ شَاءَ مِنْهُ وَإِم

(٧) مَا تُنْسِيهِ مَنِيَّةٌ يَهْرَمَ

- (١) لم يشجج: لم يحزن، تغلم: اسم موضع.  
 (٢) ثعلب: اسم رجل بعينه وهو ابن عمه ثعلبة بن عوف وكان يلقب  
 بـ ( الخشام ) ، القوانس: أعلى البيض أو أواسط الرؤوس .  
 (٣) شابة وأدم: جبلان، يقول: كل شيء يموت ولا يبقى إلا الجبال .  
 (٤) المزلم: الوعل اللطيف الخلق، الأعصم: الذي في يديه بياض .  
 (٥) الباذخات: الجبال الطوال، عماية وخيم: جبلان .  
 (٦) الأنثوق: الرخم وهو لا يبيض إلا في أبعاد ما يقدر عليه من الأمكنة، أي أن الرخمة تقصر  
 عن بلوغ أقصى هذا الجبل، الأشم: المشرف .  
 (٧) تنسه: تؤخره .



فَعَالَهُ رَيْبُ الْحَوَادِثِ حَاتٍ

تَسَى زَلَّ عَنْ أُرْيَادِهِ فَحُطِّمَ<sup>(١)</sup>

لَيْسَ عَلَيَّ طُولِ الْحَيَاةِ نَدَمٌ

وَمِنْ وَرَاءِ الْمَرْءِ مَا يَعْلَمُ<sup>(٢)</sup>

يَهْلِكُكَ وَالِدٌ وَيُخْلِفُ مَوْ

لُودٌ وَكُلُّ ذِي أَبٍ يَبِيْتُمُ

وَالْوَالِدَاتُ يَسْتَفِدْنَ غِنَى

تُمْ عَلَيَّ الْمِقْدَارِ مَنْ يَعْقَمُ<sup>(٣)</sup>

مَا دَنْبُنَا فِي أَنْ غَزَا مَلِكُ

مِنْ آلِ جَفْنَةَ حَازِمٌ مُرْغَمٌ<sup>(٤)</sup>

مُقَابِلُ بَيْنِ الْعَوَاتِكِ وَال

غُلْفٍ لَا نَكْسٌ وَلَا تَوَّءَمٌ<sup>(٥)</sup>

حَارِبٍ وَاسْتَعْوَى قَرَضِبَةَ

- (١) غاله : اغتاله ، الأرياد : جمع ريد وهو الشمرخ الأعلى من الجبل .  
 (٢) قوله : ( ليس على طول الحياة ندم ) يريد : ( ليس على فوت طول الحياة ندم ) فحذف المضاف وهذا الحذف كثير .  
 (٣) غنى : يعنى بكثرة الولد ، على المقدار : أى بقدر الله وحكمه .  
 (٤) مرغم : يرغم عدوه .  
 (٥) مقابل : كريم الأبوين ، العواتك : جمع عاتكة وهى المحمرة من الطيب ، والمراد بالعواتك عاتكة بنت هلال ، وبنت أخيها عاتكة بنت مرة وعاتكة بنت الأقوص ، الغلف : غلفاء وسلمة عمى امرئ القيس ، النكس : الضعيف .

- (١) لَيْسَ مِيَاهُ يُحَازُ نَعَمٌ  
بِـبِيضِ مَصَالِيَتٍ وَجُوهُهُمْ
- (٢) لَيْسَتْ لَهُمْ مِمَّا بَحَارِهِمْ بَعْمٌ  
فَانْتَقَضَ مَثَلُ الصَّقْرِ يَقْدُمُهُ
- (٣) جَيْشٌ كَغُلَانِ الشُّرَيْفِ لَهُمْ  
إِنْ يَغْضَبُوا يَغْضَبُ لِذَلِكَ كَمَا
- (٤) يَنْسَلُ مِنْ خِرْشَائِهِ الْأَرْقَمُ  
فَنَحْنُ أَحْوَالُكَ عَمَّ رَكَ وَالْ
- (٥) خَالٌ لَهُ مَعَاظِمٌ وَحُرْمٌ  
لَسْنَا كَأَقْوَامٍ مَطَاعِمُهُمْ
- (٦) كَسَبُ الْخَنَا وَنَهْكَةُ الْمَحْرَمِ  
إِنْ يُخْصِرُ بُوَا يَعِيْرُوا بَخَصَ بِهِمْ
- (٧) أَوْ يُجْجِدُوا فُهُمْ بِهَ الْأَمِّ  
عَامَ تَرَى الطَّيْرَ دَوَاخِلَ فِي

- (١) استعوى : استنصر ، القراضية : الفقراء واحدهم قرضاب وقرضوب ، النعم : الإبل .  
(٢) المصالييت : جمع مصالات ؛ وهي الماضي في الأمور المنجرد فيها .  
(٣) الغلان : أودية فيها شجر ، الشريف : مكان بنجد ، لهم : ملتهم لكل ما مرّ به لكثرتة وعزته .  
(٤) الخرشاء : جلد الحية ، الأرقم : الحية .  
(٥) عمرك : يحلف بعمره .  
(٦) الخنا : الفساد ، نهكة المحرم : انتهاك الحرم ، يقول : لا نهجو الناس ليعطونا .  
(٧) يريد : أن الخصب يطغيهم ، والجذب يكشف عن لؤمهم .

- (١) بِيوتٍ قِومٍ مَعَهُمْ تَمَّ تَرْتَمٌ  
وَيَخْرُجُ الدُّخَانُ مِنْ خَلَلِ الْإِ  
سْتَرِ كَلَوْنَ الْكَوْدِنِ الْأَصْحَمِ<sup>(٢)</sup>  
حَتَّى إِذَا مَا الْأَرْضُ زَيَّنَهَا النَّ  
تَبْتُ وَجُنَّ رَوْضُهَا وَأَكَمَّ<sup>(٣)</sup>  
ذَاقُوا نَدَامَةً لَوْ أَكَلُوا الْ  
خُطْبَانَ لَمْ يُوجَدْ لَهُ عَلَقَمٌ<sup>(٤)</sup>  
لَكِنَّا قَوْمٌ أَهَابَ بِنَا  
فِي قَوْمِنَا عَفَافَةٌ وَكَرَمٌ  
أَمْوَالِنَا نَقِي النَّفْسِ بَهَا  
مَنْ كُلُّ مَا يُدْنِي إِلَيْهِ الدَّمَ  
لَا يُبْعِدُ اللَّأْمَةَ التَّلْبُوبَ وَال  
غَارَاتِ إِذْ قَالَ الْخَمِيسُ نَعَمٌ<sup>(٥)</sup>  
وَالْعَدْوُ بَيْنَ الْمَجْلِسَيْنِ إِذَا

(١) ترتم : من الارتمام ، وهو الأكل .

(٢) الكودن : البرذون البطيء السير ، الأصمّ : الأسود الذي ليس بشديد السواد ، وتعلوه صفرة

(٣) جن النبات : علا وطال والنف ، أكَم : صار في أكمامه .

(٤) الخطبان : الحنظل ، العلقم : المر ، يقول في صدورهم من العداوة ما لو أكلوا معه الحنظل الحنظل ما وجدوا له مرارة .

(٥) التلبب : لبس السلاح كله ، والنعم واحد الأنعام ، الخميس : الجيش ، النعم : الإبل .

ولَّى العَشِيَّ وَقَد تَنَادَى العَمِّمُ

يَأْتِي الشَّابُّ الأَقْـوَرِينَ وَلَا

تَغْبِطُ أَخَاكَ أَنْ يُقَالَ حَكَمٌ<sup>(١)</sup>

هَل تَعْرِف الدَّارَ بِجَنَّبِي خَيْمِ

غِيْرَهَا بَعْدَكَ صَوْبَ السَّيْمِ



وقد وصفت قصيدة ( المرقش الأكبر ) هذه باضطراب الوزن ، واختلال الإيقاع ، حتى قرنها بعض الباحثين بمعلقة (عبيد بن الأبرص) في هذا الأمر ، فقال : " ومثلها ( أي معلقة عبيد ) في هذا الاضطراب قصيدة المرقش الأكبر : هَلْ بِالسَّيْمِ أَنْ تُجِيبَ صَمِّمُ

لَوْ كَانَ رَسْمٌ نَاطِقًا كَلِّمُ<sup>(٢)</sup>

والحقيقة أن قصيدة ( المرقش ) وإن كان فيها بعض الاضطراب ، فإنها لا تدانى معلقة ( عبيد ) في اضطرابها واختلالها . وقد قمت بدراسة عروضية متأنية لقصيدة ( المرقش الأكبر ) فوجدت فيها لونا من الاضطراب العروضي الذي هو - بطبيعة الحال - أخف بكثير من اضطراب معلقة (عبيد) .

وقد تمثل الاضطراب العروضي في قصيدة ( المرقش ) في أمرين :  
الأمر الأول : تبادل التفعيلة الأخيرة بين ( فَعْلِن )

(١) الأقرين : الدواهي ، حكم : صار مرجعاً وذلك حين تكبر سنه .  
(٢) شرح المعلقات السبع للزوزني ص ٦ - ط دار إحياء التراث العربي - الطبعة الأولى ١٤٢٣ هـ / ٢٠٠٢ م .

و ( فَعَلْنَ ) : فقد جاءت القصيدة من بحر السريع التام ذي العروض المكسوفة المخبولة التي اجتمع فيها الكسف ( الذي هو حذف آخر الوند المفروق ) فتصير به ( مفعولات ) إلى ( مفعولا ) أو ( مفعولن ) ، والخبل الذي هو اجتماع الخبن (حذف الثاني الساكن ) ، والطي ( حذف الرابع الساكن ) ، فتصير ( مفعولا ) إلى (مَعْلًا ) أو ( فَعَلْنَ ) ، وهذه العروض لها ضربان : أحدهما مكسوف مخبول مثلها ، فيكون وزن البيت :

مستفعلن مستفعلن فَعَلْنَ      مستفعلن مستفعلن فَعَلْنَ

والضرب الآخر : أصلم ( أي دخله الصلم وهو حذف الوند المفروق ) ،

فتصير به ( مفعولات ) إلى ( مَفْعُو ) أو ( فَعَلْنَ ) ، ويكون وزن البيت :

مستفعلن مستفعلن فَعَلْنَ مستفعلن مستفعلن فَعَلْنَ

والحقيقة أن الشاعر هنا مزج بين هذين الوزنين ، فجاء بالضرب على ( فَعَلْنَ ) تارة ، وعلى ( فَعَلْنَ ) تارة أخرى ، وقد جاء باللون الأول في سبعة عشر بيتاً من أبيات القصيدة البالغة ستة وثلاثين بيتاً ، بينما جاء باللون الثاني في تسعة عشر بيتاً .

وهذا الأمر لا يكاد يُلاحظ ، وليس له كبير أثر في استقامة إيقاع القصيدة ، بل إن الدكتور / إبراهيم أنيس جعل ذلك مقبولاً عروضياً حيث قال : " وقد حدثنا أهل العروض عن نوع آخر من قصائد البحر السريع فيه تنتهي كل الأَشْطَر بوزن ( فعَلْنَ ) ، وذكروا أن ( فَعَلْنَ ) هذه حين تكون في آخر البيت تغير أحياناً إلى ( فَعَلْنَ ) من باب التخفيف ، ولا تكاد نظفر لهذا النوع في الشعر القديم إلا بمثل واحد يذكرونه دائماً وهو قول المرقش الأكبر :

هَلْ بِالْـدِّيَارِ أَنْ تُجِيبَ صَـمَمَ



لو كان رَسْمٌ ناطقاً كَلَّمٌ<sup>(١)</sup>

الأمر الثاني : وجود مخالفة عروضية في بعض أبيات القصيدة ناتجة عن تحول ( مستفعلن ) الثانية في عجز البيت إلى ( متفاعن ) وهي تفعيلة بحر الكامل ، فيكون وزن البيت :

مستفعلن مستفعلن فعن مستفعلن متفاعن فعن

وقد وردت هذه المخالفة في ثلاثة أبيات من القصيدة :

- البيت الثامن عشر :

ما دَنَّبُنَا في أَنْ غَزَا مَلِكُ

مَنْ آلِ جَفْنَةَ حَازِمٍ مُرْغَمٍ

- البيت الحادي والعشرين :

بِيضٌ مَصَالِيْتُ وَجُوهُهُمْ

لَيْسَتْ لَهُمْ مِمَّا بَحَارِهِمْ بَعْمٌ

- البيت الرابع والثلاثون :

وَالْعَدُوَّ بَيْنَ الْمَجْلِسَيْنِ إِذَا

وَلَّى الْعَشِيَّ وَقَدْ تَنَادَى الْعَمَّ

وقد ورد البيت الأخير برواية : ( آد العشى وتنادى العم ) وهي أيضاً غير مستقيمة الوزن .

ويلاحظ أن هذا التغير في الأبيات الثلاثة لا يكاد يُلاحظ أيضاً لقرب الإيقاع بين ( مستفعلن ) و ( متفاعن ) إذ ربما دخل الخبن جميع أجزاء بحر الكامل

(١) موسيقا الشعر للدكتور / إبراهيم أنيس ص ٩٣ - الطبعة الخامسة - دون إشارة إلى تاريخ الطبع .

فيصير جميعها إلى ( مستفعلن ) دون أن يُلاحظ ذلك ، لكن ذلك لا ينفى أن يكون هذا الأمر مخالفة لقواعد العروضيين .

### • • اضطراب الإيقاع في شعر امرئ القيس :

يُعد امرؤ القيس أمير الشعر العربي القديم دون منازع ، وتُعد معلقته (١) أقوى قصائده وأثرها من الوجهتين الموضوعية والفنية ، ويُعد مطلعها أجمل مطالع الشعر العربي القديم حيث وقف واستوقف ، وبكى واستبكى ، وذكر الحبيب والمنزل في شطر واحد .

وعلى الرغم من ذلك كله فقد وُجدت في معلقته بعض الملاحظات المتصلة بالإيقاع ، ولعل أكثر أبيات القصيدة إثارة للجدل والتعليق قوله :

أَلَا رَبَّ يَوْمٍ لَكَ وَنَهْنَنٌ صَالِحٌ

وَلَا سَيِّمًا يَوْمٍ بِدَارَةِ جُلْجُلٍ

ووزن هذا البيت :

فَعُولُنْ مَفَاعِيلُ فَعُولُنْ مَفَاعِلُنْ فَعُولُنْ مَفَاعِلُنْ فَعُولُ مَفَاعِلُنْ

فالبيت - شأنه في ذلك شأن كل أبيات القصيدة - ينتمي إلى بحر الطويل ذي العروض والضرب المقبوضين ( دخلهما القبض وهو حذف الخامس الساكن حيث تصير مفاعيلن إلى مفاعلن ) .

وهناك في البيت زحافان :

الأول : حذف السابع الساكن من التفعيلة الثانية ( مفاعيلن صارت إلى

مفاعيل ) .

(١) المعلقى هي قصيدته التي مطلعها :

فَمَا نَبِكَ مِنْ ذِكْرِي حَبِيبٍ وَمَنْزَلٍ يَسْقِطُ اللَّوَى بَيْنَ الدَّخُولِ فَحَوْمَلٍ

وهي في ديوانه ص ٢٥ وما بعدها ، تحقيق / حنا الفاخوري ، و د / وفاء الباني - ط دار الجيل - بيروت - لبنان - الطبعة الأولى ١٤٠٩ هـ / ١٩٨٩ م .

الثاني : حذف الخامس الساكن من التفعيلة السابعة ( فعولن صارت إلى فعول ) .

والزحاف الثاني يسمى القبض وهو كثير في الطويل لا يؤثر على إيقاعه ، أما الأول فيسمى الكف وهو يحدث اضطراباً واضحاً في الإيقاع ؛ ولذا عدّه أهل العروض قبيحاً مردولاً .

ويُروى البيت برواية أخرى هي :

ألا رب يوم لي من البيض صالح

ولاسيما يوم بدارة جلجل

والبيت - على هذه الرواية - مستقيم الموسيقا ، متناغم الإيقاع ، فالأولى جعلها الرواية الصحيحة له .

يقول الدكتور / إبراهيم أنيس في معرض حديثه عن بحر الطويل : " وهذه الصورة التي تتحول فيها ( مفاعيلن ) إلى ( مفاعيل ) اعتبروها قبيحة مردولة ، ونحن حين نستعرض ما روى من الأشعار في البحر الطويل لا نكاد نظفر بمثال واحد لتلك الصورة القبيحة ، وأغلب الظن أنها من صنع أهل العروض بنوها على مثل أو مثليين رؤيا مُصَحِّفِينَ أو أخطأ الرواة في روايتهما ، ومن الواجب إذن أن نهمل هذه الصورة ولا نعترف بها في الوزن الصحيح للشعر ، والحمد لله أن أهل العروض قد اعتبروها قبيحة مردولة ، ولا يروون لها في الشعر القديم إلا قول امرئ القيس :

ألا رب يوم لك منهن صالح

ولاسيما يوم بدارة جلجل

ولكن معظم الرواة يروون رواية أخرى لهذا البيت صحيحة الوزن هي :

ألا رب يوم لي من البيض صالح

ولاسيما يوم بدارة جلجل





وبذلك نرَّهوا شعر امرئ القيس عن أن يقع فيه وزن قبيح مرذول " (١) .  
ومن طريف ما يُروى عن قبح الكف في بحر الطويل قول الشاعر على  
سبيل التورية (٢) :

كففتُ عن الوصال طويل شوقي

إليكَ وأنت للروح الخليلُ

وكفُّك للطويل - فـدتك نفسى -

قبيحٌ ليسَ يرضاهُ الخليلُ

ومن الزحافات التي ترددت كثيراً في معلقة امرئ القيس القبض في  
(مفاعيلن) وصيرورتها إلى (مفاعلن) ، وهذا الصنيع - وإن أجازته العروض -  
إلا أنه يحدث ثقلاً في الإيقاع ولاسيما تكراره .

ومن أبيات المعلقة التي ورد فيها هذا التغيير قوله :

إذا قامتَا تَضَوَّعَ المِسْكُ مِنْهُمَا

نَسِيمِ الصَّبَا جَاءَتْ بَرِيًّا القَرَنُفْلِ

ووزنه :

فـعولن ( مفاعلن ) فـعولن مفاعلن فـعولن مفاعيلن فـعولن مفاعلن

وقوله :

وَيَوْمَ عَقَرْتُ لِلْعَذَارَى مَطِيَّتِي

(١) موسيقا الشعر ص ٦٠ .

(٢) البيتان يستشهد بهما البلاغيون كثيراً على التورية، ويذكرونها دون نسبة ، وقد بحثت عنهما  
فوجدتهما لشاعر أندلسي يدعى ابن صفوان القيسي ، وهما في كتاب ( الكتيبة الكامنة فيمن  
لقيناه من شعراء المائة الثامنة للسان الدين بن الخطيب ١ / ٢٢٢ ، ط دار الثقافة - بيروت  
- لبنان - الطبعة الأولى ١٩٦٣م).

فِيَا عَجَبًا مِنْ كورِهَا الْمُتَحَمَّلِ

ووزنه :

فَعولن ( مفاعِلن ) فَعولن مفاعِلن مفعول مفاعِلين فَعول مفاعِلن

وقوله :

تُضِيءُ الظَّلَامَ بِالْعِشَاءِ كَأَنَّهَا

مَنَارَةٌ مَمْسِي رَاهِبٍ مُنْبَتَّلِ

ووزنه :

فَعولن ( مفاعِلن ) فَعول مفاعِلن فَعول مفاعِل فَعول مفاعِلن

وقوله :

يُضِيءُ سَنَاةً أَوْ مَصَابِيحَ رَاهِبِ

أَمَالِ السَّلِيظِ فِي الذَّبَالِ الْمُفْتَلِ

ووزنه :

فَعول ( مفاعِلن ) فَعول مفاعِلن فَعولن ( مفاعِلن ) فَعولن مفاعِلن

وقوله :

قَعَدْتُ لَهُ وَصَّحْبَتِي بَيْنَ حَامِرِ

وَبَيْنَ إِكَامٍ بَعْدَ مَا مُتَّأَمَلِي

ووزنه :

فَعول ( مفاعِلن ) فَعولن مفاعِلن فَعول مفاعِلين فَعول مفاعِلن

وقوله :

وَمَرَّ عَلَى الْقَنَانِ مِنْ نَفْيَانِهِ

فَأَنْزَلَ مِنْهُ الْعَصْمَ مِنْ كُلِّ مَنْزَلِ



ووزنه :

فَعول ( مفاعِلن ) فَعول مفاعِلن فَعول مفاعيل فَعولن مفاعِلن

وقوله :

كَأَنَّ السَّبَاعَ فِيهِ غَرَقَى عَشِيَّةً

بَأَرْجَائِهِ الْقُصْوَى يَنْأَبِيئُ عَنَصُلِ

ووزنه :

فَعولن ( مفاعِلن ) فَعولن مفاعِلن فَعولن مفاعيلن فَعولن مفاعِلن

وقد أرجع بعض الباحثين السبب في هذا الثقل الموسيقي إلى خطأ الرواية حيث يقول : " ولعل انحرافاً في رواية المعلقات هو الذي جاءنا بتلك الحالات التي رويت في شعر الجاهليين ، ويمكن بتغيير طفيف في الرواية أن نصلح الوزن ونجعله مقبولاً في السمع ، فلا يضير المعنى أن تُروى أبيات امرئ القيس هكذا :

إِذَا قَامَتَا تَضَوَّعَ الْمِسْكُ مِنْهُمَا

نَسِيمِ الصَّبَا جَاءَتْ بَرِيَا الْقَرْنَفَلِ

وَيَوْمَ عَقَرْتُ لِلْعَذَارَى مَطِيئِي

فِيَا عَجَباً مِنْ كَوْرِهِا التَّحَمَّلِ<sup>(١)</sup>

لكن هذا الرأي - على وجاهته - مبني على روايات افتراضية لا تحويها كتب التراث، بل هي من صميم مخيلة صاحبها .

ومن قصائد امرئ القيس التي اشتملت على لون من اضطراب الإيقاع قصيدته ( عينك دمعهما سجال )<sup>(٢)</sup> فهي من مخلع البسيط لكن أربعة أشطر منها

(١) انظر : موسيقا الشعر ص ٦١ .

(٢) القصيدة في ديوانه ص ١٧٩ - ١٨٢ .

خرجت التفعيلة الأخيرة منها إلى ( مفعولن ) بدلاً من ( فاعولن ) لتصير من مجزوء البسيط المقطوع ، وهذه هي :

- ( كأن شانيهما أو شال ) ووزنه :

( متفعّلن فاعلن مفعولن ) .

- ( وصاحبى بازل شمالل ) ووزنه :

( متفعّلن فاعلن مفعولن ) .

- ( ناعمة نائم أبجلها ) ووزنه :

( مستعلن فاعلن مفعولن ) .

- ( عدوا ترى بينه أبواعا ) ووزنه :

( مستفعّلن فاعلن مفعولن ) .

فهذه الأشطر خرجت إلى وزن مجزوء البسيط المقطوع ، بينما جاءت بقية القصيدة على مخرج البسيط .

### • • اضطراب الإيقاع في شعر عدى بن زيد :

من الشعراء الجاهليين الذين ظهر اختلال الإيقاع في شعرهم ( عدى بن زيد ) وبخاصة في قصيدته أو مقطوعته التي يرثى فيها رجلاً يسمى ( علقمة بن عدى ) وهي خمسة أبيات ، يقول فيها (١) :

تَعْرِفُ أَمْسٍ مِنْ لَمَيْسِ الطَّلَلِ

مِثْلَ الْكُتَابِ الدَّارِسِ الْأَحْوَلِ

أَنْعَمَ صَبَاحاً عَلَّ قَمَ بِنِّ عَدِيٍّ

(١) ديوان عدى بن زيد العبادى ص ٥٥ ، تحقيق / محمد جبار المعبيد ،  
ط وزارة الثقافة والإرشاد العراقية - سلسلة كتب التراث  
١٣٨٥ هـ / ١٩٦٥ م .

أَثَوَيْتَ الْيَوْمَ أَمْ تَرَحَّلْ

قَدْ رَحَّلَ الْفَتِيَّانُ عَيْرَهُمْ

وَاللَّحْمُ بِالْغَيْطَانِ لَمْ يُنْشَلْ

إِنَّ هِيَ تَسْبِي النَّاطِرِينَ وَتَجْ

لُ وَوَاضِحًا كَالْأَقْحَوَانَ رَتَلْ

عَذْبًا كَمَا ذُقْتَ الْجَنِّي مِنَ الثَّفِّ

سَاحِ مَسْقِيًّا بِبَرْدِ الطَّلْ

والأبيات من بحر السريع التام ذي العروض المطوية المكسوفة ( دخلها الطى وهو حذف الرابع الساكن والكسف وهو حذف آخر الوجد المفروق فتصير بهما ( مفعولات ) إلى ( مفعلاً ) أو ( فاعلن ) ، والضرب الأصلم ( دخله الصلم وهو حذف الوجد المفروق فتصير به ( مفعولات ) إلى ( مفعو ) أو ( فعلن ) .  
لكن الأبيات اشتملت على ثلاثة مخالفات عروضية :

- المخالفة الأولى : فى الشطر الأول من البيت الثانى ( أنعم صباحاً علقم بن عدى ) إذ جاء وزنه (مستفعلن مستفعلن مفعولاً) فجاءت العروض ( مفعولاً ) بدلاً من ( مفعلاً ) أى دخلها الكسف فقط وهو أمر غير جائز ، فضلاً عن أن الكسف وحده لم يذكر دارسو أوزان الشعر وروده فى عروض السريع .

- المخالفة الثانية : فى الشطر الثانى من البيت نفسه ( أثويت اليوم أن ترحل ) فقد جاء على وزن ( فعلاتن فاعلن فعلن ) وليس هذا سوى شطر بيت من المديد التام ذى الضرب الأبتى ( دخله البتر وهو اجتماع القطع بحذف الوجد المجموع وإسكان ما قبله ، والحذف الذى هو إسقاط السبب الخفيف من آخر التفعيلة ، فتصير بهما فاعلاتن إلى فاعل أو فعلن ) .



- المخالفة الثالثة : في الشطر الثاني من البيت الرابع ( لو واضحًا كالأقحوان رتل ) حيث إن وزنه ( مستفعلن مستفعلن فعَلن ) بتحريك العين في التفعيلة الأخيرة فتحول الضرب من ( الأصلم ) إلى ( المكسوف المخبول ) ( دخله الكسف بحذف آخر الوند المفروق والخبل بحذف الثاني والرابع الساكنين فتصير بذلك ( مفعولات ) إلا ( مَعْلًا ) أو ( فعَلن ) وهذا الاختلاف في الضرب لا تجيزه قواعد العروض ، فضلاً عن أن هذا الضرب المكسوف المخبول لا يأتي مع العروض المطوية المكسوفة .

كذلك يضطر قارئ الأبيات إلى تخفيف اللام من الكلمة الأخيرة في البيت الخامس ( الطل ) حتى يستقيم الوزن .

ومن قصائد ( عدى بن زيد ) التي رُميت باختلال الوزن قصيدته التي مطلعها ( قد آن أن تصحو أو تقصر )<sup>(١)</sup> ، وقد رجعت إليها في ديوانه فوجدتها مقطوعة من ثلاث أبيات فقط يقول فيها<sup>(٢)</sup> :

قَدَّ أَنْ تَصْحُوَ أَوْ تُقْصِرُ

وَقَدَّ أَتَى لِمَا عَهَدَتْ عَصْرُ

عَنْ مُبْرِقَاتِ الْبُرَيْنِ وَتَبْرُ

دُوَ بِالْأَكْفِ اللَّامِعَاتِ سُورُ

بِيضٌ عَلَيْهِنَّ الدَّمَقْسُ وَبَالُ

أَعْنَاقٍ مِنْ تَحْتِ الْأَكْفَةِ دُرُ

والحقيقة أنه ليس في المقطوعة من عيب يخل بالوزن سوى تسكين

(١) انظر : شرح المعلمات السبع للزوزنى ص ٧ .

(٢) الديوان ص ١٢٧ .

القاف من الشطر الأول .

فالقصيـدة من السـريع التام ذى العـروض المكسـوفة  
المخبولة ، وضربها مثلها فيكون وزن كل بيت منها :

مستفعلن مستفعلن فعلن مستفعلن مستفعلن فعلن

لكن ( تقصر ) في البيت الأول جاءت على ( فعلن ) بتسكين العين ، فقد  
دخلها الصلم الذي تتحول به ( مفعولات ) إلى ( مفعو ) أو ( فعلن ) وهو أمر  
غير جائز ، كما أن الصلم يدخل ضرب السريع وليس عروضه .

هذه هي الملاحظة الوحيدة في الأبيات ، ولعل إيقاع بحر السريع الفقير  
في الناحية الإيقاعية ، والانتقال المفاجئ من الحركات المتوالية إلى السكون في  
القافية المقيدة هو الذي أعطى مثل هذا الإيحاء من اختلال موسيقا الأبيات .

وهناك مقطوعة ثالثة له تتكون من بيتين فقط ، وقف عندها دارسو

موسيقا الشعر ، والبيتان هما :

أَيُّهَا الرُّكْبُ المَخْبُورُونَ

عَلَى الأَرْضِ المَجْدُونَ

فَكَمَّأْنَا أَنْتُمْ كُفَّا

وَكَمَّأْنَا نَحْنُ تَكُونُونَ

ووزنهما :

فاعلاتن فاعلاتن فاعلاتن فاعلاتن

مفلاتن مفلاتن

فالبيتان من مجزوء الرمل ، لكن التفعيلة الأخيرة في الأشطر الأول  
والثاني والرابع صارت إلى ( فاعلاتن ) وهذا هو التسبيغ الذي يضاف فيه حرف  
ساكن إلى ما آخره سبب خفيف ، وهذا الوزن يذكره العروضيون في كتبهم لكن

أمثله قليلة حتى إن الدكتور / إبراهيم أنيس ذكر أنه ليس لهذا الوزن أمثلة في الشعر غير هذين البيتين لعدي بن زيد (١) .

والحقيقة أن لهذا الوزن أمثلة أخرى غير هذين البيتين ، فمنه من الشعر القديم قول القائل :

شادن ما تقدر العيينين

تراه من تلايه

لان حتى لومشى النذر

عليه كاد يدميه

وقول الآخر :

يا خليلي اربعا واسنتجدا

ربعا بعسفان (٢)

وعلى الرغم من هذه الأمثلة يبقى هذا الوزن نادراً ، ويبقى فقيراً من الناحية الإيقاعية ، حتى إن من يقرأ الأبيات المنطوقة عليه كأنما يقرأ نثراً خالياً من موسيقا الشعر وإيقاعه .

### • • اضطراب الإيقاع في شعر سلمي بن ربيعة :

من شعراء الجاهلية الذين اختلف لديهم الإيقاع الموسيقي ( سلمي بن ربيعة ) وبخاصة قصيدته التي يقول فيها (٣) :

إن شواءً ونشواءً

(١) انظر : موسيقا الشعر ص ١٢٦ .

(٢) راجع : العروض لابن جني ص ٣٥ ، تحقيق د / أحمد فوزي الهيب - ط دار القلم - الكويت - دون إشارة إلى تاريخ الطبع .

(٣) شرح ديوان الحماسة للتبريزي ١ / ٤١٢ - ط عالم الكتب - بيروت - لبنان ١٩٧٨ م .



وخبب الببال الأملون

يجشمها المرء في الهوى

مسافة الغائط البطين

والبييض رفلن كالدومي

في الريط والمذهب المصون

والكثير والخفض آمننا

وشرع المزهرة الحنون

من لذة العيش والغنى

للدهر ، والدهر ذو فنون

واليسر للعسر ، والغنى

للقمر ، والحي للمنون

أهلكن طمسنا وبعده

غذي بهم ، وذا جدون

وأهل جاش ومأرب

وحى لقمان ، والتقون

وقد علق عليها الخطيب التبريزي بأنها خارجة على العروض التي

وضعها الخليل بن أحمد، وما وضعه سعيد ابن مسعدة الأخفش .

وبتقطيع أبيات القصيدة يتضح أن تقطيع كل بيت منها :

مستفعلن فاعلن فعولن

مستفعلن فاعلن فعو



وهذا الوزن أقرب ما يكون إلى مخلع البسيط ، لكن عروضه جاءت على ( فعو ) بدلاً من ( فعولن ) وهذا هو موضع المخالفة فيها ، وهو السر في حكم التبريزي وغيره عليها بخروجها عن قواعد العروض .  
كما يلاحظ أن الشطر الثاني من البيت الرابع ( وشرع المزهر الحنون ) غير مستقيم الوزن .

### • • اضطراب الإيقاع عند شعراء جاهليين آخرين :

كما ظهر اضطراب الموسيقى واختلال الإيقاع عند عدد من الشعراء الجاهليين ، ومن هؤلاء ( المرقش الأصغر ) في قوله (١) :

أَمِنْ دِيَارٍ تَعَفَّى رَسْمُهَا

عَيْنُكَ مِنْ رَسْمِهَا بِسَـجُومٍ

ووزن هذا البيت :

متفعّلن فاعلن مستفعلن مستعلن فاعلن ( فعلات )

وهذا وزن مضطرب يخالف بقية أبيات القصيدة التي جاءت على وزن البسيط المجزوء .

ومنهم ( أمية بن أبي الصلت ) في قوله (٢) :

فإني للنبييه أبقى أقسى

لنصـور بـن يـقـدم الأقدـمينا

ووزن البيت :

مفاعلتن مفاعلتن فعولن مفاعلتن متفعّلن فاعلاتن

(١) ديوان المرقشيين ص ٩٤ ، ومطلع القصيدة :

لأبنة عجلان بالجورسوم لم يتعقن والعهد قديم

(٢) ديوان أمية بن أبي الصلت ص ١٣٩ - تحقيق د / سجيح جميل الجبيلي - ط دار صادر - بيروت - لبنان - الطبعة الأولى ١٩٩٨ م .

وواضح أن الشطر الثاني منه مضطرب الإيقاع ؛ إذ هو خليط من بحور  
ثلاثة : الوافر ، والرجز ، والرمل .

في حين جاءت بقية أبيات القصيدة مستقيمة على وزن الوافر التام .  
وكذلك ( الحادرة العبسي ) في قوله (١) :

فَسُمِّيَ مَا يُدْرِيكَ أَنَّ رَبَّ فِتْيَةٍ

بَاكَرْتُ لَدَتَّهُمْ بِأَدَكْنَ مُتْرَعٍ

فهذا البيت من الكامل التام غير أن تشديد الباء من ( رَبَّ ) في الشطر  
الأول يحدث خللاً في وزن البيت ، ويمكن أن يُقرأ البيت بتخفيف واو ( رب )  
فيكون مستقيم الوزن ، وهذا التخفيف لغة فصيحة نزل بها القرآن الكريم ، قال

تعالى ﴿ رَبَّمَا يُودُّ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْ كَانُوا مُسْلِمِينَ ﴾ (٢) .

وممن اضطرب إيقاع شعرهم ( طرفة بن العبد ) في قوله (٣) :

تَذَكُّرُونَ إِذْ نُنَـتْكُمْ

لَا يَضُرُّ مُعَدِّمًا عَدَّهُ

ووزنه :

فاعلات فاعلن فاعلن فاعلات فاعلن فاعلن

فالبيت من بحر المديد ذي العروض المحذوفة المخبونة التي تتحول فيها  
(فاعلاتن ) إلى ( فعلا ) أو ( فعلن ) وضربها مثلها .

غير أن ( فاعلاتن ) في أول كل شطر من البيت قد صارت إلى ( فاعلات )

(١) ديوان الحادرة ص ٥٦ ، تحقيق / ناصر الدين الأسد - ط دار صادر - بيروت - لبنان -  
الطبعة الثالثة ١٤١١ هـ / ١٩٩١ م .

(٢) سورة الحجر : الآية ٢ .

(٣) ديوان طرفة بن العبد ص ٨٥ - تحقيق / مهدي محمد ناصر الدين -  
ط دار الكتب العلمية - بيروت ط الثالثة ١٤٢٣ هـ / ٢٠٠٢ م .

بحذف السابع الساكن المسمى بالكف وهو أمر مستثقل أضعف من إيقاع البيت .



## الفصل الثاني

### صور اضطراب الإيقاع في الشعر الجاهلي



اتخذ اضطراب الإيقاع في الشعر الجاهلي صوراً متعددة منها اختلال الوزن الشعري كما سبق في الشواهد السابقة ، ومنها كذلك الزحافات العروضية المعيبة ، والمزج بين وزنين من بحر واحد ، وكذلك عيوب القافية :

### ●● الزحافات العروضية المعيبة واضطراب الإيقاع :

قد يرجع الثقل والاضطراب في إيقاع بعض أبيات الشعر الجاهلي إلى الزحافات العروضية التي تحدث ثقلًا ملحوظًا في موسيقا الشعر ، ذلك الثقل الذي لا يخفى على أذن مستمع الشعر ومتذوقه .

ومن الزحافات التي تحدث ثقلًا واضحًا في الإيقاع الموسيقى للبيت الخبن (حذف الثاني الساكن ) في حشو بحر البسيط حيث تصير ( مستفعلن ) إلى ( متفعلن ) ، وقد تكرر هذا الزحاف كثيرًا في شعر ( النابغة الذبياني ) ومن ذلك قوله (١) :

سَرَاتُهُ مَا خَلَا لَبَانَهُ لَهِقُ

وَفِي الْقَوَائِمِ مِثْلُ الْوَشْمِ بِالْقَارِ

ووزنه :

( مستفعلن ) فاعلن ( متفعلن ) فعلن

( متفعلن ) فعلن مستفعلن فعلن

وقوله (٢) :

قَالَتْ أَلَا لِيَتَمَّ مَا هَذَا الْحَمَامُ لَنَا

إِلَى حَمَامَتِنَا وَنِصْفُهُ فَفَعْدُ

(١) ديوان النابغة الذبياني ص ٨٠ - طبعة دار الكتاب العربي - الطبعة الأولى ١٤١١ هـ / ١٩٩١ م.

(٢) السابق ص ٧٢ .

ووزنه :

مستفعلن فاعل مستفعلن فعلن

( مستفعلن ) فعلن ( مستفعلن ) فعلن

وقوله أيضاً<sup>(١)</sup> :

وَقَلْتُ يَا قَوْمُ إِنَّ اللَّيْثَ مُنْقَبِضٌ

عَلَى بَرَاثِنِهِ لَوْثَبَّةِ الضَّارِي

ووزنه :

( مستفعلن ) فاعلن مستفعلن فعلن

( مستفعلن ) فعلن مستفعلن فعلن

فقد تكرر خبن ( مستفعلن ) في الأبيات السابقة أكثر من مرة فأحدث ثقلاً

موسيقياً واضحاً .

ومن ذلك أيضاً بيتان لعبد المسيح بن عسلة يقول فيهما<sup>(٢)</sup> :

صَبَّحْتُهُ صَاحِباً كَالسَّيِّدِ مُعْتَدِلاً

كَأَنَّ جُوجُوَّهُ مَدَاكُ أَصْدَافِ

بَاكَرْتُهُ قَبْلَ أَنْ تَلْفِي عَصَافِرُهُ

مُسْتَخْفِيّاً صَاحِبِي وَغَيْرُهُ الْخَافِي

(١) السابق ص ٨٠ .

(٢) شرح ديوان الحماسة : ١ / ٣٠٠ .

ووزن البيتين :

مستفعلن فاعلن مستفعلن فعلن

( متفعلن ) فعلن ( مستفعلن ) فعْلن

مستفعلن فاعلن مستفعلن فعلن

مستفعلن فاعلن ( متفعلن ) فعْلن

فقد تكرر خبن ( مستفعلن ) في البيتين ثلاث مرات فأحدث لونا من الثقل والاضطراب .

كما ورد ذلك في شعر الأعشى ، ومن ذلك قوله (١) :

عَلَّقْتُهَا عَرَضًا وَعَلَّقْتُ رَجُلًا

غَيْرِي وَعَلَّقْتُ أُخْرَى غَيْرَهَا الرَّجُلُ

ووزن هذا البيت :

مستفعلن فعلن ( متفعلن ) فعلن

مستفعلن فعلن مستفعلن فعلن

والخبن هنا في ( مستفعلن ) الثانية من الشطر الأول التي صارت إلى (متفعلن ) فأحدثت في إيقاع البيت ثقلاً غير خافٍ .

يقول الدكتور / إبراهيم أنيس : " وقد ذكر لنا أهل العروض أن (مستفعلن) في حشو البيت قد تتخذ الصورة ( متفعلن ) وعدوا هذا صالحاً مقبولاً ، على أننا حين نستعرض ما جاء في جمهرة اشعار العرب وما روى من المفضليات من قصائد البحر البسيط لا نكاد نعثر إلا على أبيات متناثرة في عدة قصائد هي التي

(١) ديوان الأعشى ص ٥٧ - شرح / محمد محمد حسين - المطبعة النموذجية بمصر ١٩٥٠ م



يمكن أن يكون قد أصابها هذا التغير الشاذ الغريب الذي تنفر منه الأذن ولا تكاد تستسيغه ، وأجدر بالباحث المدقق أن يعيد النظر في رواية هذه الأبيات ، أو يلتمس لها قراءة تجعلها تنسجم مع موسيقا هذا البحر ، ويكفى أن نضرب مثلاً لهذا النوع من الأبيات حتى يتبين للقارئ أنها تثير في الأسماع ، ولا تستريح إليها النفوس ، ولكي يكون هذا واضحاً جلياً يحسن أن نروى هذه الأبيات في قصائدها ، وأن نقرأها مع غيرها حتى يظهر الفرق في الموسيقا ، ويتضح بعدها عن الوزن الصحيح للشعر العربي ، ثم يورد قول سنان بن حارثة المري (١) :

إِن أُمْسِي لَا أَشْتَكِي نُصْبِي إِلَى أَحَدٍ

وَلَسْتُ مُهْتَدِيًّا إِلَّا مَعِي هَادٍ

فَقَدْ صَبَحْتُ سَوَامَ الْحَيِّ مُشْعَلَةً

رَهَوًّا تَطَالَعُ مِنْ غَوْرٍ وَأَنْجَادٍ

وَقَدْ يَسَّرْتُ إِذَا مَا الشَّوْلُ رَوَّحَهَا

بَرْدُ الْعَشِيِّ بِشَقْفَانٍ وَصُرَادٍ

ثُمَّتَ أَطَعَمْتُ زَادِي غَيْرَ مُدْخِرٍ

أَهْلَ الْمَحَلَّةِ مِنْ جَارٍ وَمِنْ جَادٍ

ثم يعلق عليه قائلاً : نشعر بتغير غريب في موسيقا البيت الرابع لا تستريح إليه آذاننا ، وتأباه كل الإباء ، ولو قد روى هذا البيت مثلاً :

ثُمَّ أَطَعَمْتُ زَادِي غَيْرَ مُدْخِرٍ

أَهْلَ الْمَحَلَّةِ مِنْ جَارٍ وَمِنْ جَادٍ

(١) الأبيات في المفضليات ص ٣٥٠ ، ٣٥١ - تحقيق / أحمد محمد شاكر ، وعبد السلام محمد هارون - دار المعارف - الطبعة الثامنة .

أصلح وزنه ، وحسنت موسيقاه ، ومالت إليه الأسماع " (١) .  
إن التغيير الذي يعيبه الدكتور / إبراهيم أنيس هنا هو زحاف آخر يسمى  
(الطى) ويكون بحذف الرابع الساكن ، حيث تتحول ( مستفعلن ) إلى ( مستعلن)  
أو ( مفتعلن ) ، وهو يعده أكثر قبحاً من الخبن لأن روايته للبيت التي اقترحها  
تفعلتها الأولى ( متفعلن ) فهي مخبونة .

ويورد مثلاً آخر لهذا الزحاف القبيح من شعر عبد الله بن عنة (٢) :

إِن تَسْأَلُوا الْحَقَّ نُعْطِ الْحَقَّ سَائِلُهُ

وَالدِّرْعُ مُحَقَّبَةٌ وَالسَّيْفُ مَقْرُوبٌ

وَإِن أَبَيْتُمْ فَإِنَّا مَعَشَرٌ أُنْفُ

لَا نَطَعُمُ الدُّلَّ إِنَّ السُّمَّ مَشْرُوبٌ

فَإِزْجُرْ حِمَارَكَ لَا يَرْتَعُ بَرُوضَتِنَا

إِذَا يُرَدُّ وَقَيْدُ الْعَيْرِ مَكْرُوبٌ

وَلَا يَكُونَنَّ كَمَجْرَى دَاجِسٍ لَكُمْ

فِي غَطَفَانٍ غَدَاةَ الشَّعْبِ عُرْقُوبٌ

ويعلق عليه بقوله : " لا نكاد نصل على كلمة غطفان في البيت الرابع  
حتى نشعر باضطراب في موسيقا الشعر غير مألوف ولا مستساغ لدى كل من  
تعدت أذنه سماع الشعر العربي وإنشاده " (٣) .

فهو يرى أن الطى في ( مستفعلن ) في أول الشطر الثامن من الأبيات قد

(١) موسيقا الشعر ص ٧٤ ، ٧٥ .

(٢) الأبيات في المفضليات ص ٣٨٢ ، ٣٨٣ .

(٣) موسيقا الشعر ص ٧٥ .

أحدث اضطراباً موسيقياً ، وهذا صحيح ، كما أن في الأبيات ثلاثة زحافات أخرى من خبن ( مستفعلن ) في أول الشطر الثالث، وأول الشطر السادس ، وأول الشطر السابع، وقد زادت هذه الزحافات من ثقل الموسيقى واضطرابها في الأبيات. ومن الزحافات التي تحدث ثقلاً في الإيقاع - كذلك - القبض ( حذف الخامس الساكن ) من الحشو في بحر الطويل ، حيث تصير به ( مفاعيلن ) إلى ( مفاعلن ) .

وقد تكرر هذا الزحاف كثيراً في معلقة طرفة بن العبد ، فمن ذلك قوله (١):

لَهَا فَخِذَانِ أَكْمَلَ النَّخْضُ فِيهِمَا

كَأَنَّهُمَا بَابَا مُنِيْفٍ مُمَرِّدٍ

ووزنه :

فَعُولُنْ (مفاعلن) فَعُولُنْ مفاعلن

فَعُول مفاعيلن فَعُولُنْ مفاعلن

وقوله (٢) :

لَهَا مِرْفَقَانِ أَفْتَلَانِ كَأَنَّهَا

تَمُرُّ بِسَلْمِي دَالِجٍ مُتَشَدِّدٍ

ووزنه :

فَعُولُنْ (مفاعلن) مَفُول مفاعلن

فَعُول مفاعيلن مَفُول مفاعلن

(١) الديوان ص ٢١ .

(٢) السابق ص ٢٢ .

وقوله <sup>(١)</sup> :

كَأَنَّ الْبُرَيْنَ وَالِدَمَالِيحَ عَلَّقَتْ

عَلَى عَشْرٍ أَوْ خِرْوَعٍ لَمْ يُخَضِّدِ

ووزنه :

فعولن (مفاعِلن) فعولن مفاعِلن

فعول مفاعِلين فعولن مفاعِلن

وقوله <sup>(٢)</sup> :

تَرَى جُثُوتَيْنِ مِنْ تُرَابٍ عَلَيهِمَا

صَفَائِحُ صُومٍ مِنْ صَفِيحٍ مُنْضَدِ

ووزنه :

فعولن (مفاعِلن) فعولن مفاعِلن

فعول مفاعِلين فعولن مفاعِلن

وقوله <sup>(٣)</sup> :

فَظَلَّ الْإِمَاءُ يَمْتَلِنَ حُورَاهَا

وَيُسْعَى عَلَيْنَا بِالسَّديفِ الْمُسْرَهْدِ

ووزنه :

فعولن (مفاعِلن) فعول مفاعِلن

- 
- (١) الديوان ص ٢٦ .
  - (٢) السابق ص ٢٦ .
  - (٣) الديوان ص ٢٩ .



فَعُولن مَفَاعِيلن فَعُول مَفَاعِلن

وقد ورد هذا الزحاف أيضاً في شعر زهير بن أبي سلمى كقوله <sup>(١)</sup> :

يُوخَّرُ فَيَوْضَعُ فِي كِتَابٍ فَيُدْخِرُ

لَيَوْمِ الْحِسَابِ أَوْ يُعَجَّلُ فَيُنْقَمُ

ووزن البيت :

فَعُولن مَفَاعِيلن فَعُولن مَفَاعِلن

فَعُولن ( مَفَاعِلن ) فَعُولن مَفَاعِلن

ويلاحظ في الأبيات السابقة أن القبض في ( مفاعيلن ) وتحولها إلى (مفاعِلن ) في حشو البيت قد أحدث ثقلاً واضحاً في إيقاع الأبيات .

يقول الدكتور / إبراهيم أنيس عن هذا التغيير العروضي : " وهي صورة نادرة لا تستريح إليه الآذان ، وقد رُويت في بعض أبيات الشعر القديم ، ولكننا لا نكاد نراها في شعر حديث " <sup>(٢)</sup> .

ومن القصائد التي كثرت فيها الزحافات كثرة معيبة قصيدة الأسود بن يعفر التي يقول فيها <sup>(٣)</sup> :

إِنَا ذَمَمْنَا عَلَى مَا خَيَّلَتْ

سَعْدُ بْنُ زَيْدٍ وَعَمْرًا مِنْ تَمِيمٍ

(١) ديوان زهير بن أبي سلمى ص ٨١ ، ط دار صادر - بيروت - لبنان - دون إشارة إلى تاريخ الطبع .

(٢) موسيقا الشعر ص ٦٠ ، ٦١ .

(٣) الأبيات في الموشح للمرزباني ص ١٢١ ، تحقيق/ على محمد البجاوي - ط دار نهضة مصر ١٩٦٥ م .

وَضَبَّةُ الْمُشْتَرِي الْعَارِ بِنَا  
 وَذَاكَ عَمَّ بِنَا غَيْرِ رَحِيمٍ  
 لَا يَنْتَهَوْنَ الدَّهْرَ عَنْ مَوْلَى لَنَا  
 قَوْرُكَ بِالسُّمِّ حَافَاتِ الْأَيْمِمْ  
 وَنَحْنُ قَوْمٌ لَنَا رِمَاحُ  
 وَثَرْوَةٌ مِنْ مُوَالٍ وَصَمِيمِمْ  
 لَا نَشْتَكِي الْوَصْمَ فِي الْحَرْبِ وَلَا  
 نَسْتَنْ مِنْهَا كِنَانَانَ السَّلِيمِمْ

حيث أكثر الشاعر من الزحافات ؛ فقد استخدم الخبن في البيت الثاني مرتين والطي مرتين ، وفي البيت الثالث استخدم الطي ، وفي الرابع الخبن مرتين ، وفي الخامس الطي والخبن (١) .

يقول قدامة بن جعفر معلقاً على هذه الأبيات : " من عيوب أوزان الشعر التخليع ، وهو أن يكون قبيح الوزن قد أفرط قائله في تزحيفه ، بحيث يعرف السامع له صحة وزنه في أول وهلة ، ثم ينكره حين ينعم ذوقه ، ويعرضه على العروض، فإن ما جرى من الشعر هذا المجرى ناقص الطلاوة قليل الحلاوة" (٢).

• • المرح بين وزنين من بحر واحد .. واضطراب الإيقاع :

(١) في الأبيات إلى جانب كثر الزحافات خلل عروضي حيث إنها من مجزوء البسيط ، لكن الشطر الأول من البيت الثالث من تام الرجز والشطر الأول من البيت الرابع من مخلص البسيط.

(٢) انظر : نقد الشعر لقدامة بن جعفر ص ١٠٦ - تحقيق / كمال مصطفى - ط مكتبة الخانجي بالقاهرة - الطبعة الثالثة ١٩٧٨ م ، والأصول الفنية للشعر الجاهلي للدكتور / سعد إسماعيل شلبي ص ١٢١ - ط مكتبة غريب - دون إشارة إلى تاريخ الطبع .

من الأمور التي أدت إلى اضطراب الإيقاع في بعض القصائد الجاهلية المزج بين وزنين من بحر واحد ، بأن ينظم الشاعر قصيدة على بحر معين ، ويختار لقصيدته عروضاً ما ، تحتم عليه القواعد التزامها إلى نهاية القصيدة ، لكنه قد يغير العروض في القصيدة ، فيتغير تبعاً لذلك وزن البيت ، فيكون - بذلك - قد جمع بين وزنين مختلفين من بحر واحد .

ومن أمثلة ذلك ما فعله (المسيب بن علس) في قصيدته التي مطلعها (١) :

بَكَرَتْ لِنُحُوزِنَ عَاشِقًا طَفْلُ

وَتَبَاعَـدَتْ وَتَخَرَّمَ الوَصْلُ

وهي من بحر الكامل التام ذي العروض الحذاء ( دخلها الحذف وهو حذف الوند المجموع من آخرها فتصير متفاعلن إلى ( مفتا ) أو ( فعلن ) .

لكن الشاعر يأتي في اثناء القصيدة ببيتين عروضهما صحيحة، هما قوله:

أَوْ كَلَّمَا إِخْتَلَفَت نَوَى وَتَفَرَّقُوا

لِفؤَادِهِ مِمَّنْ أَجْلِهِمْ تَبْلُ

وَلَقَدْ رَأَيْتُ الفَاعِلِينَ وَفَعَلَهُمْ

وَلِذِي الرُّقِيبَةِ مَالِكٍ فَضْلُ

ومن ذلك أيضاً قصيدة ( المخبّل السعدي ) التي مطلعها (٢) :

نَكَرَ الرَّبَابَ وَذَكَرَهَا سُقْمُ

(١) القصيدة في جمهرة أشعار العرب للقرشي ص ١٩٧ ، ١٩٨ - ط دار صادر - بيروت - لبنان - دون إشارة إلى تاريخ الطبع .

(٢) السابق ص ٩٢ .

فَصَابَا وَلَيْسَ لِمَنْ صَابَا حِلْمٌ

فهى من الكامل التام ذى العروض الحذاء ، لكنه أتى فيها ببيت عروضه  
صحيحة هو قوله:

وَيَضُّمُّهَا دُونَ الْجَنَاحِ بِدَقِّهِ

وَتَحْفُهُنَّ قَوَائِمٌ قَاتِمٌ

ومثل هذا الصنيع نراه عند (يزيد بن الحذاق الشنى) فى القصيدة التى  
استهلها بقوله (١) :

أَعَدَدْتُ سَابِحَةَ بَعْدَ مَا قَرَحَتِ

وَلَيْسَتْ شِكَّةً حَازِمٌ جَلَدِ

فهى - أيضاً - من الكامل التام الذى عروضه حذاء ، لكنه يختتمها ببيت  
عروضه صحيحة يقول فيه :

وَلَقَدْ أَضَاءَ لَكَ الطَّرِيقُ وَأَنْهَجَتِ

سُبُلُ الْمَسَالِكِ وَالْهُدَى يُعْـدِي

ولاشك أن هذا الخلط بين نوعين من العروض يحدث اضطراباً موسيقياً  
واضحاً لأن فيه اختلافاً بالزيادة أو النقص فى الحركات والسكنات مما يؤثر على  
إيقاع القصيدة .

• • عيوب القافية واضطراب الإيقاع :



تعد القافية عنصراً مهماً من عناصر الإيقاع الشعري ، فهي قسيم الوزن في القيمة الإيقاعية للشعر ، وإذا اختلَّ إيقاع القافية واضطرب بعيب من عيوبها الموسيقية ، اختل واضطرب تبعاً لذلك إيقاع البيت كله .

وقد وجدت في بعض الأبيات الجاهلية عيوب تتصل بالقافية ، وتؤثر على إيقاع البيت ، ومن ذلك الإقواء الذي هو اختلاف المجرى ( حركة الروى المطلق) بالضم والكسر مثل قول النابغة الذبياني (١) :

سَقَطَ النَّصِيفُ وَلَمْ تُرِدِ إِسْقَاطَهُ

فَتَنَاوَلْتَهُ وَاتَّقَتْنَا بِالْيَدِ

بِمُخَضَّبٍ رَخِصٍ كَأَنَّ بِنَانَهُ

عَنَّمُ يَكَادُ مِنَ اللَّطَافَةِ يُعْقَدِ

فقد خالف حركة الروى من الكسر إلى الضم .  
وقوله أيضاً (٢) :

أَمِنَ آلَ مَيْمَةَ رَائِحٌ أَوْ مُغْتَدِ

عَجَلَانَ ذَا زَادٍ وَغَيْرَ مُزَوِّدِ

أَفِدَ التَّرَجُّلُ غَيْرَ أَنَّ رِكَابَنَا

لَمَّا تَزُلْ بِرِحَالِنَا وَكَأَنَّ قَدِ

حيث خالف من الكسر إلى الضم .

ومن ذلك قول حسان بن ثابت (١) :

(١) ديوانه ص ٧١ ، ٧٢ .

(٢) الديوان ص ٧٢ .

لَا عَيْبَ بِالْقَوْمِ مِنْ طَوْلٍ وَلَا عِظْمٍ  
جُسْمُ الْبِغَالِ وَأَحْلَامُ الْعَصَافِيرِ  
كَأَنَّهُمْ قَصَبٌ جَوْفٌ مُكَاسِرُهُ  
مُتَّقِبٌ فِيهِ أَرْوَاحُ الْأَعَاصِيرِ

فقد انتقل الشاعر بحركة الروى من الكسر إلى الضم فأحدث بذلك ثقلًا  
موسيقياً واضحاً .

ومن الإقواء أيضاً قول عبيد بن الأبرص (٢) :

إِذَا قَبِضَتْ عَلَيْهِ الْكَفُّ حِينًا  
تَنَاعَصَ تَحْتَهَا أَيَّ إِنْتِعَاصِ  
وَبَاصٍ وَلَاصٍ مِنْ مَلْصٍ مَلَاصٍ  
وَحَوْتُ الْبَحْرِ أَسْوَدٌ أَوْ مَلَاصٍ

فقد انتقل من الكسر إلى الضم في حركة الروى .

ومن ذلك قوله عبيد - أيضاً - (٣) :

بِمَا قَدْ أَرَى الْحَيَّ الْجَمِيعَ بَغِبْطَةٍ  
بِهَا وَاللَّيَالِي لَا تَدُومُ عَلَى حَالٍ  
أَبْعَدَ بَنِي عَمْرٍو وَرَهْطِي وَإِخْوَتِي

(١) ديوانه ٢١٩١ ، تحقيق د / وليد عرفات - ط دار صادر - بيروت - لبنان - دون إشارة إلى تاريخ الطبع .

(٢) ديوانه ص ٨٦ ، وهو هنا يصف الحوت ، ومعنى تناعص : تحرك ، وباص : هرب ، ولاص : حاد ، والملص الملاص : حمارة الصفا البيضاء .

(٣) الديوان ص ١١٨ .

أَرْجِي لِيَانَ الْعَيْشِ وَالْعَيْشُ ضَلَالُ

والانتقال هنا من الكسر إلى الضم أيضاً ، وهو يؤثر سلباً على موسيقا  
الأبيات وإيقاعها .



## الفصل الثالث

### بين ضعف الإبداع وخطأ الرواية



بعد هذه الدراسة لمواطن اضطراب الإيقاع في الشعر الجاهلي يبقى التساؤل : ما هو السر في هذا الاضطراب ؟ أهو ضعف إبداع الشاعر أو خطأ رواية الناقل ؟

والحقيقة أن الإجابة عن هذا التساؤل ليست بالأمر اليسير ؛ فوجود هذا القدر من الشواهد الشعرية مضطربة الوزن والإيقاع لشعراء مختلفين ، ولأسباب متباينة يجعل عزو هذا الاضطراب إلى سبب واحد أمراً بعيداً عن الصواب والدقة. فضعف الإبداع الفني سبب لا يمكن إغفاله في الشواهد المضطربة التي لم ترد فيها رواية مستقيمة الإيقاع .

ومن ذلك شعر ( عبید بن الأبرص ) الذي اضطرب كثير من أبياته حتى عدّ مضطرب المثل في ذلك ، فلا يمكن - بطبيعة الحال - عزو الشواهد المضطربة جميعها إلى خطأ الرواية ، صحيح أن لخطأ الرواية دوراً محدداً في هذا الاضطراب ، بيد أن السواد الأعظم منه مردّه إلى ضعف الإبداع الفني ، أو بتعبير آخر ضعف الأذن الموسيقية لدى الشاعر ، وهذا أمر لا يقدر كثيراً في قدرته الإبداعية لأنه جاهلي متقدم جاء في زمن لم يكد يستقر فيه إيقاع القصيدة العربية استقراراً تاماً ، ثم إن أكثر هذا الاضطراب الموسيقي جاء في قصائد نظمت على أوزان عُرِفَتْ بثقل الإيقاع كمخلع البسيط والمنسرح وغيرهما .

ومن القصائد التي يرجع الاضطراب الفني فيها إلى الإبداع لا إلى الرواية قصيدة ( سلمي بن ربيعة ) حيث إن المخالفة العروضية واقعة في كل بيت من أبياتها مما يصعب معه عزو ذلك إلى أخطاء الرواة .

وعلى الرغم من هذا يبقى خطأ الرواية عاملاً مهماً في مجيء بعض أبيات الشعر الجاهلي مضطرب الإيقاع ، مختل الموسيقا ، حيث يخطئ الراوية ، وينسى الصورة الصحيحة للبيت ، فيأتي بصورة أخرى يكون الوزن فيها مختلاً .



والطريقة التي روى بها الشعر الجاهلي تؤيد هذا التعليل ؛ فقد ظل الشعر الجاهلي قرناً من الزمان أو يزيد تتناقله الحواظ قبل الإسلام وتعيه الذاكرة جيلاً بعد جيل ، وظل الناس يتأدبون بذلك التراث ويعتزون به في مدارسهم ، وينقلونه عن طريق المشافهة ، حتى جاء عصر الرواة الذين سجلوا تلك الآثار الخالدة ودونوها معتمدين في ذلك على الحافظة والذاكرة ، غير أنهم في روايتهم للشعر لم يلتزموا طريق السند الذي عنوا به في رواية الحديث ، بل كان يكفي أن يخرج الراوي للناس شعر شاعر قديم ، لتتناقله الحافظة ، وتعيه الذاكرة ويبدأ العلماء في دراسته والتعرف على أسرار الجمال فيه .

وبهذه الطريقة من الوارد أن يدخل رواية بعض الأبيات الخطأ والتحريف، والتصحيح ؛ لأن الذاكرة مهما بلغت من الدقة لا بد أن تزلّ ، فتجعل - دون قصد - لفظاً مكان آخر ، فيختل معه إيقاع البيت ، والشاعر القديم براء من هذا الاختلال (١) .

والرواية الأصلية الصحيحة للبيت قد تثبت عند رواية آخر مما يحتم عزو الاضطراب الموسيقى إلى الرواية الخاطئة .

وربما نُسيت الرواية الأصلية وبقي البيت بالرواية الخاطئة مختل الإيقاع ، لكن هناك صوراً لاضطراب الإيقاع يكون بينها وبين الصواب الموسيقى ، والاستقامة الإيقاعية حرف واحد ، مما حدا ببعض الباحثين أن يلتمس رواية افتراضية لمثل هذه الآيات ، ومن هؤلاء الدكتور / إبراهيم أنيس الذي يقول (٢) :

" ونحن حين نستعرض ما روى من الأشعار القديمة نرى بعض الرواة قد جاءونا بقصائد ، وقد سقط من أوائلها واو العطف أو فاء العطف أو غير ذلك من أدوات الربط القصير التي لا يستقيم الوزن غيرها ، انظر مثلاً إلى المفضليات التي تضم

(١) انظر : موسيقا الشعر للدكتور / إبراهيم أنيس ص ٣١٥ ، ٣١٦ .

(٢) موسيقا الشعر ص ٣١٨ وما بعدها .

مجموعة طيبة من الشعر القديم تجد فيها أمثلة رويت فيها القصائد وقد سقط من أولها واو العطف ، ومن الواجب أن نعيد النظر فيها ، وأن نرويها بالواو أو الفاء حتى تنسجم مع موسيقا تلك الأبيات .

ولا بأس أن أسوق هنا تلك الأمثلة التي جاءت في المفضليات ليتضح منها أن وجود الواو لا يضير المعنى ولكن سقوطها يضير موسيقا البيت ضيراً بالغاً :

١ - قال رجل من عبد القيس حليف لبنى شيبان :  
لَمَّا أَنْ رَأَيْتُ بَنِي حَيْيٍّ

عَرَفْتُ شَنَاةَ تِي فَيهِمْ وَوَتِرِي<sup>(١)</sup>

٢ - وقال عوف بن الأعوص :

هُدِّمَتِ الْحِيَاضُ فَلَمَّ يُغَادِرُ

لِحَاوِضٍ مِّنْ نَّصَائِبِهِ إِزَاءً<sup>(٢)</sup>

٣ - وقال الأخنس بن شهاب التغلبي :

فَلَابَنَّةٍ حِطَّانَ بِنِ قَيْسٍ مِّنْأَزْلِ

كَمَا نَمَّقَ الْعُنْوَانَ فِي الرَّقِّ كَاتِبٌ<sup>(٣)</sup>

٤ - وقال المرقش الأكبر :

هَلْ يَرْجَعَنَّ لِي لِمَّتِي إِنْ خَضَبْتُهَا

إِلَى عَهْدِهَا قَبْلَ الْمَشْيَبِ خِضَابُهَا<sup>(٤)</sup>

٥ - وقال ثعلبة بن عمرو :

(١) المفضليات ص ٧٠ .

(٢) السابق ص ٢٧٣ .

(٣) المفضليات ص ٢٠٤ .

(٤) السابق ص ٢٣٦ .

إِنَّ عَرِيبًا وَإِنْ سَاءَ نِي

أَحَبَّ حَبِيبٍ وَأَدْنَىٰ قَرِيبٍ<sup>(١)</sup>

٦ - وقال مقاس العاندی :

أُولَىٰ فَاوَلَىٰ يَا إِمْرًا الْقَيْسِ بَعْدَمَا

خَصَفْنَ بِأَثَارِ الْمَطِيِّ الْحَوَافِرِ<sup>(٢)</sup>

٧ - وقال راشد بن شهاب الیشکری :

مَنْ مَبْلِغٌ فِتْيَانٍ يَشْكُرُ أَتْنِي

أَرَىٰ حَقَبَةً تُبَدِي أَمَاكِنَ لِلصَّابِرِ<sup>(٣)</sup>

٨ - وقال الحصين بن الحمام المرى :

يَا أَخَوَيْنَا مِنْ أَبِينَا وَأُمَّنَا

دَرُوا مَوْلَيْنَا مِنْ قُضَاعَةَ يَذْهَبَا<sup>(٤)</sup>

٩ - وقال الخصفي :

مَنْ مَبْلِغٌ سَعْدَ بْنَ نَعْمَانَ مَأْلُكًا

وَسَعْدَ بْنَ دُبْيَانَ الَّذِي قَد تَخَتَّمَا<sup>(٥)</sup>

١٠ - وقال عوف بن الأحوص :

لَمَّا دَنَوْنَا لِلْقِيَابِ وَأَهْلَهَا

- 
- (١) المفضليات ص ٢٥٣ .
  - (٢) السابق ص ٣٠٦ .
  - (٣) السابق ص ٣١٠ .
  - (٤) السابق ص ٣١٧ .
  - (٥) السابق ص ٣١٨ .





أُتِيحَ لَنَا ذَنْبٌ مَعَ اللَّيْلِ فَاجِرٌ<sup>(١)</sup>

١١ - وقال حاجب بن حبيب الأسدي :

بَاتَتْ تَلْوَمٌ عَلَيَّ ثَادِقٍ

لِيُشْرَى فَقَدَّ جَدَّ عَصِيَانُهَا<sup>(٢)</sup>

وهكذا مثلت الرواية الواردة أو المقترحة عاملاً من العوامل التي يُعزى إليها اضطراب الإيقاع في الشعر الجاهلي .

وهناك تفسيرات أخرى ذكرها العلماء لاضطراب إيقاع بعض القصائد الجاهلية ، ومن ذلك عدم دقة الوزن الذي نسبت إليه بعض هذه القصائد ، فمثلاً ذكر القرطاجني في ( منهاج البلغاء ) أن معلقة ( عبيد بن الأبرص ) الأدق فيها أن تنسب إلى بحر المجتث وليس مخرج البسيط ، حيث يقول : " تقدير شطر الضرب الأول من المجتث ( مستفعلن فاعلاتن فاعلاتن ) وهناك ضروب جعلوها من مقصرات البسيط ، ويمكن أن ترد إلى هذا ( أي المجتث ) وهي به أليق ؛ لأن مجاريها أوفق بمجاريه ؛ فلهذا كانت أنسب إلى المجتث ، وذلك أنه لما كانت المقصرات تنحط عن درجة الوزن التام في ذلك انحطاطاً متفاوتاً كان لإهمال تلك المقصرات وجه من النظر ؛ إذ كانت الأوزان التامة كالأباء ، وهذه المقصرات المقتضبة كالآبناء ، وإذا لم يلد الكريم كريماً كان أحسن له ألا يلد ، لكن الناس قد نسبوا الوزن الذي صلح عندنا أن يكون ضرباً ثانياً من المجتث إلى البسيط ، فلسنا معهم في ذلك ، وهذا في مثل قوله : أقفر من أهله ملحوب ....<sup>(٣)</sup> .

وهذا الرأي يمكن مناقشته من عدة وجوه :

(١) السابق ص ٣١٨ .

(٢) المفضليات ص ٣٦٨ .

(٣) انظر : منهاج البلغاء وسراج الأدباء للقرطاجني ص ٢٣٨ - ٢٤٠ - تقديم وتحقيق / محمد الحبيب ابن الخوجة - ط دار الكتب الشرقية - دون إشارة إلى تاريخ الطبع .

- منها أنه مبنى على مجئ بحر المجتث تاماً ، وهذا أمر لم يقل به أحد من أهل العروض ، بل إن بعضهم ذكر أنه إنما سُمي بالمجتث لأنه اجتث ( أى اقتطع ) منه تفعيلتان ، لإتيانه مجزوءاً دائماً .

- ومنها أنه جعل البحور المجزوءة منحطة عن درجة البحور التامة فى الوزن ، وهذا أمر لا تشهد له كتب العروض ، بل لا تؤيده إبداعات الشعراء فى مختلف العصور الأدبية حيث نظموا على البحور التامة والمجزوءة على السواء ، وكم من قصيدة بالغة الجودة نظمت على بحر مجزوء ، ولو نظمت على التام لما كان لها هذه الجودة .

- ومنها أن الوزن الشائع فى أكثر قصيدة ( عبيد ) هو ( مستفعلن فاعلن فعول ) وهو وزن مخلع البسيط وليس المجتث التام ( على فرض وجوده ) ثم إن السبب فى اختلال إيقاع معلقة ( عبيد ) ليس فقط فى وزنها العام ، وإنما أيضاً فى بعض الأبيات التى جاءت مضطربة لا تنتمى لأى بحر عروضى .

ومن التفسيرات التى علل بها أصحابها لاضطراب إيقاع بعض قصائد الشعر الجاهلى أن معيار الانسجام الموسيقى فى الشعر الجاهلى هو وزن البيت المفرد وليس وزن القصيدة كاملة ، وممن قال بهذا الدكتور / جواد على صاحب كتاب (المفصل فى تاريخ العرب قبل الإسلام ) حيث يقول : " وهناك أمور تستحق أن تكون موضع دراسة خاصة لما لها من أهمية فى تكوين رأى علمى دقيق عن تطور العروض فى الجاهلية ، فلا يعقل - فى نظرى - أن يكون الشاعر الجاهلى قد كان بغفلة عن تلك الأمور التى عدّها الإسلاميون من مواطن الاضطراب والخروج عن القواعد ، وإذا قسنا هذا الخروج فى الوزن على مقاييس وزن الشعر عند الساميين نرى أنه لم يكن خروجاً لعدم تقييد ذلك الشعر بالوزن فى كل القطعة أو القصيدة ، وإنما يتقيدون بوزن البيت ، فالقطعة أو القصيدة عندهم

منسجمة ذات نغم ووزن ، وإن تكونت من بحر أو من جملة بحور ، وربما كان هذا شأن القصيدة عند الجاهليين كذلك " (١) .

وهذا الرأي - أيضاً - يمكن مناقشته بما يلي :

- أن وضع الشعر العربي على المقاييس الموسيقية لشعر اللغات السامية الأخرى أمر غير دقيق ؛ لأن لكل لغة خصائصها الموسيقية التي يصعب تطبيقها على اللغات الأخرى .

- أن كون البيت المفرد يمثل وزنه وحدة موسيقية مستقلة بغض النظر عن وزن القصيدة في جملتها أمر لم يقل به أحد من النقاد القدماء والمحدثين ، فضلاً عن أنه أمر لا يؤيده ما ورد عن الجاهليين من قصائد اتسمت بوحدة الوزن الشعر من أولها إلى آخرها .

- أن الاضطراب الواقع في بعض الأشعار الجاهلية ليس ناشئاً فقط عن تغير البحر الشعري بين بيت وآخر، بل إن كثيراً منه يتبع الاضطراب فيه داخل البيت الشعري الواحد .

وقد عقب الدكتور / جواد على - على كلامه بما يمكن جعله تفسيراً آخر لاضطراب بعض القصائد الجاهلية ؛ حيث يقول : " ثم إن في هذا الاضطراب دلالة على أن في العروض الجاهلي ما فات أمره عن علم الخليل ، وأن العروض الإسلامي لا يمثل كل عروض الشعر الجاهلي " (٢) .

فهو يرى أن هذا الاضطراب يمكن تفسيره بأن الخليل بن أحمد الذي حصر أوزان الشعر العربي تفصله عن العصر الجاهلي سنوات طويلة ، وقد كان ذلك سبباً في عدم استقصائه لأوزان الشعر الجاهلي كلها ، وأن هذه القصائد التي بدت

(١) انظر : المفصل في تاريخ العرب قبل الإسلام للدكتور /جواد على ١ / ٥٦١٨ - ط دار الساقى - الطبعة الرابعة ١٤٢٢ هـ .

(٢) المفصل في تاريخ العرب قبل الإسلام ١ / ٥٦١٨ .

للمتمسكين بعروض الخليل مضطربة هي - في رأيه - قصائد مستقيمة الوزن ،  
متناسقة الإيقاع بيد أن الخليل فاته حصر أوزانها .

وهذا الرأي - وإن بدا أكثر وجاهة من رأيه السابق - هو إلى الرأي  
النظري أقرب منه إلى التطبيق العملي ، فليست كل القصائد الجاهلية التي بدت  
مضطربة منظومة على وزن معين لم يذكره الخليل ، بل إن الكثير منها يقع  
الاضطراب داخل أبياته وليس في موسيقاه العامة ، اللهم إلا القليل جداً مما يمكن  
رده إلى هذا السبب كقصيدة ( سلمى بن ربيعة ) التي سبق الحديث عنها ، والتي  
يمكن ردها إلى وزن من مجزوء البسيط لم يذكره الخليل هو :

مستفعلن فاعلن فعو                      مستفعلن فاعلن فعولن

ولعل أغرب التفسيرات التي عُلّلت بها ظاهرة الاضطراب في الشعر  
الجاهلي، أن هذا التغيير الموسيقي ليس اضطراباً أو اختلالاً إنما هو تجديد وإبداع  
، بل إن بعض الباحثين يعد معلقة ( عبيد ) التي تبدو الأبرز في هذه الظاهرة (   
أول قصيدة من الشعر الحر في الشعر العربي ) (١) .

ويرى باحث آخر أن قصيدة ( عبيد ) جاءت على وزن مبتكر يمكن أن  
يكون صورة غير سائغة من البسيط ، وهذه الصورة جديدة أن تكون وزناً مستقلاً  
بذاته (٢) .

ويؤكد هذا الرأي باحث ثالث حيث يقول : " إن ( عبيداً ) لم يمثل بقصيدته  
نشازاً يُحسب ضده ، وإنما مثل محاولة حقق فيها حدساً إيقاعياً وقف فيه على  
ولادة مشروع يثبت أن رؤية الخليل الإيقاعية - وإن كان لها منظور حاكم - فإن

(١) في البنية الإيقاعية للشعر العربي للدكتور / كمال أبو ديب ص ٩٣ - طبعة بيروت ١٩٧٤ م

(٢) انظر : في عروض الشعر العربي للدكتور / محمد الطويل ص ١٣٢ - طبعة نادي أبها  
الأدبي ١٤٠٥ هـ .

هذا المنظور يترك الباب موارباً لتغيير يأتي وليد الاستعمال والإبداع بقدر ما يسمح به الاتساق الإيقاعي " (١) .

كما يؤكد باحث رابع في قوله : " ويهمننا أن نضيف في هذا السياق أن (عبيد بن الأبرص) كان واعياً بعمله هذا الذي لم يقع ثانياً ، أو يتكرر في سائر شعره ، وهو يعد إنجازاً لافتاً وجديراً بالتقدير ، وانتزاع شهادة بالتفوق والتميز ، ولأجل ذلك يفتخر قائلاً :

سَلِ الشُّعْرَاءَ هَلْ سَبَّحُوا كَسَبَّحِي

بُحُورَ الشُّعْرِ أَوْ غَاصُوا مَغَاصِي (٢)

وهذه الآراء التي يجمعهما تفسير واحد هو أن هذا التغيير الموسيقي الذي يبدو اضطراباً واختلالاً هو في الحقيقة تفرد وإبداع ، وهذا أمر كان يمكن قبوله لو أن قصيدة ( عبيد ) أو غيرها جاءت على نسق واحد ، لكن الحقيقة أنها اشتملت على عدد كبير من الملاحظات الموسيقية في سبعة وثلاثين شطراً منها كما أظهر التحليل الموسيقي للقصيدة في هذه الدراسة .

ومهما يكن من شيء ، فإن هناك جانباً إيجابياً يمكن التماسه من ظاهرة الاضطراب في بعض القصائد الجاهلية ، ذلك الجانب الإيجابي هو أن هذه الظاهرة تؤكد صحة الشعر الجاهلي في جملة وأنه غير منحول كما ادعى بعض الباحثين ، فاحتفاظ الشعر الجاهلي بهذه العيوب العروضية ، والملاحظات الموسيقية ، وروايته بها دون تغيير يؤكد صحة نسبته إلى الجاهليين ؛ فقد كان في إمكان الرواة مع سعة ثقافتهم وتمكنهم من أدوات الشعر وقواعد العروض أن ينتحلوا

(١) راجع : محاولات التجديد في إيقاع الشعر لأحمد كشك ص ١١٣ - مطبعة المدينة ١٩٨٥ م

(٢) انظر : كلاسيكيات الشعر العربي للدكتور / صلاح رزق ص ٤٦٧ ، ٤٦٨ ، والبيت في ديوان عبيد ص ٨٥ .

شعراً مستقيماً الوزن ، مكتملاً الموسيقاً ، وينسبوه إلى العصر الجاهلي ، لكن ورود هذه القصائد على ما فيها من ملاحظات موسيقية يؤكد صحة نسبتها إلى العصر الجاهلي ، ويؤكد - كذلك - صحة الشعر الجاهلي في جملة ، وينفي فكرة وضعه وانتحاله .



## خاتمة

الحمد لله الذي بتوفيقه تتم الصالحات ، وبفضله تُنال الحاجات ، والصلاة والسلام على سيدنا محمد المؤيد بالمعجزات ، وعلى آله وصحبه ما دامت الأرض والسموات .

أما بعد

فقد انتهيت بحمد الله ( تعالى ) وتوفيقه من إعداد هذا البحث الذي تناول اضطراب الإيقاع في الشعر الجاهلي بين ضعف الإبداع وخطأ الرواية ( وخلصت فيه إلى النتائج التالية :

- جاءت بعض القصائد الجاهلية مضطربة الوزن ، مختلة الإيقاع .
- تعد معلقة ( عبيد بن الأبرص ) القصيدة الأكثر شهرةً باضطراب الموسيقى ، حيث دخل الاضطراب ما يقارب نصف أبياتها .
- دخل الاضطراب بعض قصائد كبار شعراء الجاهلية كالمرقش الأكبر ، وامرئ القيس ، وعدى بن زيد ، وسلمى بن ربيعة ، وغيرهم .
- مثلت كثرة الزحافات العروضية جانباً من جوانب اضطراب الإيقاع في الشعر الجاهلي .
- كان للمزج بين وزنين من بحر واحد دوره في اضطراب موسيقا بعض القصائد الجاهلية .
- اشتملت بعض قصائد الشعر الجاهلي على عيوب القافية ، فأدى ذلك إلى اضطراب موسيقاها .
- يرجع السبب في اضطراب الإيقاع في بعض قصائد الشعر الجاهلي إلى ضعف إبداع الشاعر ، بينما يرجع السبب في بعضها إلى خطأ رواية الناقل .
- ذكر بعض الباحثين تفسيرات أخرى مختلفة لظاهرة الاضطراب الموسيقي في الشعر الجاهلي لا يسلم أكثرها من الاعتراض والمناقشة .

- يمكن التماس جانب إيجابي من ظاهرة اضطراب الإيقاع في بعض القصائد الجاهلية هو أن احتفاظ الشعر الجاهلي بهذه التجاوزات الموسيقية يؤكد صحته في الجملة ويدفع القول بوضعه وانتحاله .

والحمد لله أولاً وآخراً

الباحث





### أهم المصادر والمراجع

- الأصول الفنية للشعر الجاهلي للدكتور / سعد إسماعيل شلبي - ط مكتبة غريب - دون إشارة إلى تاريخ الطبع .
- جمهرة اشعار العرب للقرشي - ط دار صادر - بيروت - لبنان - دون إشارة إلى تاريخ الطبع .
- ديوان الأعشى - شرح / محمد محمد حسين - المطبعة النموذجية بمصر ١٩٥٠ م .
- ديوان امرئ القيس - تحقيق / حنا الفاخوري ، و د / وفاء الباني - ط دار الجيل - بيروت - لبنان - الطبعة الأولى ١٤٠٩ هـ / ١٩٨٩ م .
- ديوان أمية بن أبي الصلت - تحقيق د / سجع جميل الجبيلي - ط دار صادر - بيروت - لبنان - الطبعة الأولى ١٩٩٨ م .
- ديوان الحادرة العبسي - تحقيق / ناصر الدين الأسد - ط دار صادر - بيروت - لبنان - الطبعة الثالثة ١٤١١ هـ / ١٩٩١ م .
- ديوان حسّان بن ثابت - ط دار صادر - بيروت - لبنان - دون إشارة إلى تاريخ الطبع .
- ديوان زهير بن أبي سلمى - ط دار صادر - بيروت - لبنان - دون إشارة إلى تاريخ الطبع .
- ديوان طرفة بن العبد - تحقيق / مهدي محمد ناصر الدين - ط دار الكتب العلمية - بيروت - لبنان - الطبعة الثالثة ١٤٢٣ هـ / ٢٠٠٢ م .
- ديوان عبيد بن الأبرص - ط دار صادر - بيروت - لبنان - دون إشارة إلى تاريخ الطبع .
- ديوان عدى بن زيد العبادي - تحقيق / محمد جبار المعبيد - ط وزارة الثقافة والإرشاد العراقية ( سلسلة كتب التراث ) ١٣٨٥ هـ / ١٩٦٥ م .

- ديوان المرقشين : المرقش الأكبر : عمرو بن سعد ، والمرقش الأصغر : عمرو بن حرمة - تحقيق / كارين صادر - ط دار صادر - بيروت - لبنان - الطبعة الأولى ١٩٩٨ م .
- ديوان النابغة الذبياني - ط دار الكتاب العربي - الطبعة الأولى ١٤١١ هـ / ١٩٩١ م .
- شرح ديوان الحماسة للتبريزي - ط عالم الكتب - بيروت - لبنان ١٩٧٨ م .
- شرح المعلقات السبع للزوزني - ط دار إحياء التراث العربي - الطبعة الأولى ١٤٢٣ هـ / ٢٠٠٢ م .
- طبقات فحول الشعراء لابن سلام الجمحي - تحقيق / محمود محمد شاكر - دون إشارة إلى تاريخ الطبع .
- العروض لابن جنى - تحقيق د / أحمد فوزي الهيب - ط دار القلم - الكويت - دون إشارة إلى تاريخ الطبع .
- في البنية الإيقاعية للشعر العربي للدكتور / كمال أبو ديب - طبعة بيروت ١٩٧٤ م .
- في عروض الشعر العربي للدكتور / محمد الطويل - طبعة نادي أبها الأدبي ١٤٠٥ هـ .
- الكتيبة الكامنة فيمن لقيناه من شعراء المائة الثامنة للسان الدين الخطيب - ط دار الثقافة - بيروت - لبنان - الطبعة الأولى ١٩٦٣ م .
- كلاسيكيات الشعر العربي : المعلقات العشر - دراسة في التشكيل والتأويل للدكتور / صلاح رزق - ط دار غريب للطباعة والنشر والتوزيع ٢٠٠٩ م .
- محاولات التجديد في إيقاع الشعر لأحمد كشك - مطبعة المدينة ١٩٨٥ م .
- المفصل في تاريخ العرب قبل الإسلام للدكتور / جواد علي - ط دار الساقي - الطبعة الرابعة ١٤٢٢ هـ .

- معجم البلدان لياقوت الحموي - ط دار صادر - بيروت - لبنان - دون إشارة إلى تاريخ الطبع .
- المفضليات للمفضل الضبي - تحقيق / أحمد محمد شاكر ، وعبد السلام محمد هارون - ط دار المعارف - الطبعة الثامنة .
- منهاج البلغاء وسراج الأدباء للقرطاجني - تقديم وتحقيق / محمد الحبيب بن الخوجة - ط دار الكتب الشرقية - دون إشارة إلى تاريخ الطبع .
- موسيقا الشعر للدكتور/ إبراهيم أنيس- الطبعة الخامسة - دون إشارة إلى تاريخ الطبع .
- الموشح للمرزبانى - تحقيق / على البجاوى - ط دار نهضة مصر ١٩٦٥م.
- نقد الشعر لقدامة بن جعفر - تحقيق / كمال مصطفى - ط مكتبة الخانجي بالقاهرة - الطبعة الثالثة ١٩٧٨ م .

﴿ تم بحمد الله ﴾

